ΕΤΟΣ ΣΤ' — ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑ ΤΗ 24 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1911 — ΑΡΙΘ. 300

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΗΣ

Ἡ συνδρομὴ εἶνε πρωτίστη καὶ ὑποχρεωτική:

Ἐτησία ἐν τῷ ἐξωτερικῷ [illegible] 7

Εἰδοποιήσεις καὶ διαπραγματεύσεις μὲν Γρ. 2.

ΚΥΠΡΙΑΚΟΣ ΦΥΛΑΞ

ΕΘΝΙΚΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

Αἱ ἐπιστολαὶ τῇ Διευθύνσει. — Τὰ χειρόγραφα δὲν ἐπιστρέφονται. — ΓΡΑΦΕΙΑ: Ἀγορὰ Κύκκου ἀριθ. 34 — Τιμὴ ἑκάστου φύλλου γρ. 2.

Ὑπεύθυνος Ἰδιοκτήτης ΕΦΡΑΙΜ Κ. ΠΕΤΡΙΔΗΣ

Η ΟΥΡΑΝΟΘΕΝ ΕΠΑΓΓΕΛΙΑ

«Δόξα ἐν ὑψίστοις Θεῷ καὶ ἐπὶ γῆς εἰρήνη ἐν ἀνθρώποις εὐδοκία».

Πρὸ δισχιλίων ἐτῶν ἐν τῇ βαθείᾳ σιγῇ τῆς νυκτὸς καὶ ἐν σπηλαίῳ ὑποζυγίων ἀφανοῦς καὶ ἀσήμου κώμης Βηθλεὲμ συνετελέσθη ἀσύλληπτον θαῦμα ὑπὸ τῆς ἀνθρωπίνης διανοίας εἰς τὴν θέαν τοῦ ὁποίου ἄγγελος ἐξ οὐρανοῦ προσεκάλει τοὺς πέριξ ἀγραυλοῦντας ποιμένας φωνῶν πρὸς αὐτούς:

«Εὐαγγελίζομαι ὑμῖν χαρὰν μεγάλην, ἥτις ἔσται παντὶ τῷ λαῷ, ὅτι ἐτέχθη ὑμῖν σήμερον σωτὴρ ὅς ἐστι Χριστὸς Κύριος ἐν πόλει Δαβίδ» καὶ ἀγγέλων στρατιὰ ἐτάραττε χαρμοσύνως τὴν νεκρικὴν σιγὴν τῆς νυκτὸς ἐκείνης, ἐν ᾗ ἐγεννήθη ἡ ἀληθὴς ζωὴ ἐν τῷ κόσμῳ, ᾄδουσα θεσπέσιον ὕμνον:

«Δόξα ἐν ὑψίστοις Θεῷ καὶ ἐπὶ γῆς εἰρήνη, ἐν ἀνθρώποις εὐδοκία»

καὶ σημαίνουσα πρὸς τὴν ἐν σκιᾷ θανάτου διάγουσαν ἀνθρωπότητα τὴν ὑψίστην καὶ θειοτάτην ἐξ οὐρανῶν ἐπαγγελίαν τῆς παγκοσμίου εἰρήνης καὶ εὐδοκίας τῆς ἀνθρωπότητος.

Μετὰ διοχίλια ἤδη ἔτη ἀνασκοποῦμεν τὴν ἱστορίαν τῆς ἀνθρωπότητος καὶ μάτην ἀναζητοῦμεν τὴν εἰρήνην καὶ τὴν εὐτυχίαν ἐν τῷ κόσμῳ, συναντῶμεν δὲ εἰς πάντας τοὺς αἰῶνας διωγμοὺς, πολέμους ἐμφυλίους καὶ ξένους, σφαγὰς καὶ δηώσεις καὶ τὴν ἀνθρωπότητα σχεδὸν ἀνάστατον καὶ ἀγωνιῶσαν, καὶ τὸ ἱστορικὸν τοῦτο πανόραμα ἐν τῇ φαινομενικῇ φρικαλεότητι αὐτοῦ ἐμπνέει εἰς τὰς ἀσθενεῖς ψυχὰς καὶ τὰς ἐπιπολαίους διανοίας τὴν ἀμφιβολίαν, τὸν δισταγμὸν, τὴν δυσπιστίαν πρὸς τὴν ὑπερφυᾶ τῶν ἀγγέλων ἐπαγγελίαν.

Ἐταστικώτερον καὶ βαθύτερον ὅμως ἀναρευνῶντες καὶ μελετῶντες τὰς πραγματικὰς αἰτίας τῶν μακραιώνων καὶ ἀβαλείπτων ἀναστατώσεων καὶ ταλαιπωριῶν τῆς ἀνθρωπότητος ἀναγνωρίζομεν ἐν αὐταῖς τὸν ὕψιστον καὶ θειότατον σκοπὸν πρὸς ὃν τείνουσαν, εἰς τὴν πραγμάτωσιν τῆς οὐρανόθεν ἐπαγγελίας ὑπὸ τῆς στρατιᾶς τῶν ἀγγέλων ἐπὶ τῇ ἐνανθρωπήσει τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν. Τὸ κράτος τῆς ἁμαρτίας σαλεύεται ἐκ βάθρων καὶ καταρρέει συνεχῶς πίπτον εἰς ἐρείπια, καὶ τὰ συντρίμματα αὐτοῦ τραυματίζουσι καὶ φονεύουσι τοὺς εὐγενεῖς καὶ θείους ἀγωνιστὰς ὑπὲρ τῆς θείας ἀληθείας καὶ τῆς ὑψίστης χριστιανικῆς ἠθικῆς, καὶ ἡ Ἐκκλησία τοῦ Χριστοῦ στέφει δι' ἀμαράντων στεφάνων τοὺς τάφους τῶν ἐνθέων τούτων ἡρώων καὶ μαρτύρων ὑπὲρ τῆς ἀποκαταστάσεως τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς.

Πάντας τοὺς ἀγῶνας τῆς ἀνθρωπότητος χαρακτηρίζει ἀφεξῆς ἡ ἐθελοθυσία καὶ ἡ αὐταπάρνησις λαῶν ὅλων καὶ ἐθνῶν πολεμούντων τὴν βαρβαρότητα καὶ τὴν τυραννίαν καὶ ἀναστυλούντων μεθ' ἑκάστην αἱματηρὰν μάχην τὸ κράτος τοῦ Σταυροῦ καὶ τῆς ἀληθοῦς ἐλευθερίας καὶ τῆς ἰσότητος μεταξὺ πάντων τῶν ἀνθρώπων.

Ἐν τῷ αἵματι τῶν εὐγενῶν καὶ ἱερῶν τούτων ἀγώνων, παρὰ πάσας τὰς φρικαλεότητας αὐτῶν, ἡ ἀνθρωπότης σταθερῶς ἀνακαινίζεται καὶ ἐξευγενίζεται καὶ τὸν ἀνθρώπινον βίον ἀναδεικνύει πάντοτε φωτεινότερον, πάντοτε διαυγέστερον, πάντοτε τείνοντα πρὸς τὴν εἰρήνην ἐπὶ τῆς γῆς καὶ τὴν εὐδοκίαν ἐν ἀνθρώποις.

Τῶν μεγάλων καὶ ἱερῶν τούτων ἀγώνων ὑπὲρ πᾶσαν ἐν τῷ κόσμῳ φυλὴν μετέσχε καὶ διεξήγαγεν αὐτοὺς ἡ φυλὴ ἡ Ἑλληνική, ὑπὲρ πᾶν ἔθνος ἀριθμοῦσα πλείονας ἥρωας καὶ μάρτυρας ὑπὲρ τοῦ κράτους τῆς ἀληθείας καὶ τοῦ ἀληθοῦς πολιτισμοῦ, ἐφ' ᾧ καὶ οἱ Ἕλληνες ὀφείλομεν μᾶλλον τῶν ἄλλων νὰ προσκείμεθα εἰς τὴν ἀληθῆ καὶ ἀσάλευτον πίστιν ἐπὶ τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, τὴν ἐπηγγελμένην παρὰ τὴν ἱερὰν φάτνην ἐν Βηθλεὲμ καὶ εἰς τὸ κράτος αὐτῆς ἐξαπλοῦσαν ἀνὰ τὸ πρόσωπον τῆς γῆς.

Εἶνε ἀληθὲς ὅτι διάγομεν ἡμέρας θλίψεως, δυσφορίας, κινδύνων, διωγμῶν, καὶ ζοφερὸν καὶ ἀπειλητικὸν διαφαίνεται ἐν τῷ ἐθνικῷ ἡμῶν ὁρίζοντι τὸ ἄδηλον καὶ τυφλὸν μέλλον· ἀλλὰ μὴ ἀποκαρτερῶμεν οὐδὲ λιποψυχῶμεν, ἀλλ' ἀνδριζώμεθα ἐγκαρτερεῦντες καὶ ἃ, θαρρῶμεν προαλειφόμενοι πάντοτε καὶ παρασκευαζόμενοι εἰς τὸν ὑπὲρ πάντων ἀγῶνα. Ἡ πάτριος ἡμῶν κληρονομία κατὰ τὸ πλεῖστον μέρος καταπατεῖται ὑπὸ βαρβάρου ποδὸς, ἡ φυλή ἡμῶν καταπιέζεται καὶ βαρβάρως ταλαιπωρεῖται, ἡ Ἐκκλησία τοῦ Χριστοῦ καταδιώκεται καὶ περιυβρίζεται καὶ ἡ οὐρανόθεν ἐπηγγελμένη εἰρήνη καὶ εὐδοκία ἐν ἀνθρώποις φαίνεται εἰς ἡμᾶς ἀπραγματοποίητος καὶ ἀνεκτέλεστος.

Μὴ λησμονῶμεν ὅτι ἡ ἐπαγγελία αὕτη πρόκειται ἐπαθλον ὑψίστης ἀρετῆς, καὶ ἐφόσον τὴν ἀρετὴν ταύτην δὲν ἀσκῶμεν ἔργῳ, ὡς ἐδίδαξαν οἱ μεγάλοι πρόγονοι καὶ οἱ ἔνδοξοι πατέρες ἡμῶν, ἡ ἐθνικὴ ταπείνωσις καὶ ἡ βαρυτέρα κακοδαιμονία θὰ εἶνε ὁ ἀπαίσιος κλῆρος τοῦ τε ἐθνικοῦ καὶ τοῦ κοινωνικοῦ καὶ προσωπικοῦ βίου ἡμῶν.

Μετ' εὐλαβείας ψυχικῆς νοερῶς προσερχόμενοι εἰς τὴν ἱερὰν ἐν Βηθλεὲμ φάτνην καταθέσωμεν πρὸ ταύτης ἀντὶ τοῦ χρυσοῦ καὶ τῆς σμύρνας τῶν Μάγων τὴν ἀκράδαντον εὐσέβειαν καὶ τὴν ἀσάλευτον πίστιν πρὸς τὸ Θεῖον Βρέφος, ὅπερ ἐχειμάσθη καὶ ἐταλαιπωρήθη ἀπὸ τῶν πρώτων ἡμερῶν τῆς ὑπερφυσικῆς γεννήσεως του, ἵνα παρηγορῇ καὶ ἐνθαρρύνῃ διὰ τοῦ ἰδίου παραδείγματος τοὺς πάσχοντας καὶ ταλαιπωρουμένους καὶ πιστεύοντας εἰς Αὐτό.

Μηδέποτε ἀποστῶμεν τῆς ἀληθοῦς πίστεως, μηδέποτε ἐπιλαθώμεθα τῶν ὑψίστων ἡμῶν καθηκόντων πρὸς τὴν Ἐκκλησίαν καὶ τὴν Πατρίδα ὑπὲρ ὧν ὀφείλομεν πᾶσαν θυσίαν νὰ ὑπομένωμεν καὶ πάντα κίνδυνον ν' ἀψηφῶμεν, βέβαιοι ὄντες ὅτι τοὺς εὐγενεῖς καὶ ὑψηλοὺς ἀγῶνας ἐπιστέφει πάντοτε ἡ Νίκη. Οὕτω μόνον θὰ δυνηθῶμεν νὰ ἴδωμεν πάλιν ἐθνικὰς ἡμέρας χαρμοσύνους καὶ φαιδρὰς καὶ φάλωμεν μετὰ τῆς ἐν Βηθλεὲμ ἱερᾶς στρατιᾶς τῶν ἀγγέλων:

«Δόξα ἐν ὑψίστοις Θεῷ καὶ ἐπὶ γῆς εἰρήνη ἐν ἀνθρώποις Εὐδοκία».

ΤΟ ΘΕΑΜΑ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

Ἡ οὐρανόθεν ἐπαγγελία τῆς παγκοσμίου εἰρήνης φαίνεται τορώτατα διαψευδομένη ὑπὸ τοῦ πυρετώδους ἐξοπλισμοῦ τῶν χριστιανικῶν ἐθνῶν τοῦ πεπολιτισμένου κόσμου καὶ τοῦ πολεμικοῦ ὁρμαγδοῦ ἀνὰ τὰ βόρεια καὶ βορειοδυτικὰ τμήματα τῆς Ἀφρικανικῆς ἠπείρου.

Τὸν πεπολιτισμένον κόσμον ἐν ταῖς ἡμέραις ταύταις κατέχει ὁ φόβος ἐπικειμένης πολεμικῆς συρράξεως μεταξὺ τῶν μεγίστων κρατῶν τοῦ κόσμου ἀπειλούσης νὰ πυροπλήσῃ τὴν Εὐρώπην καὶ μετ' αὐτῆς νὰ καταστρέψῃ τὸ θεσπέσιον ἔργον τοῦ χριστιανικοῦ πολιτισμοῦ, ἐνῷ μάτην τὸ εἰρηνικὸν σάλπισμα ἀπὸ τοῦ Συνεδρίου τῆς Χάγης ἠχεῖ ὡς τις φωνὴ βοῶντος ἐν τῇ ἐρήμῳ.

Ἐντούτοις πάντες ἀπὸ τοῦ δήμητος τῶν ἐθνικῶν συνεδρίων αὐτῶν φέρουσιν ἀνὰ στόμα τὴν εἰρήνην, ἐνῷ ἀνὰ χεῖρας πάλλουσι τὰ φοβερώτερα καὶ φονικώτερα ὅπλα.

Καὶ τὸ τρομερὸν τοῦτο θέαμα προκαλεῖ εἰς τὰς ψυχὰς πάντων τὸ ἐρώτημα: «Ποῦ ἡ ἐπηγγελμένη ἐπὶ γῆς εἰρήνη καὶ ἐν ἀνθρώποις εὐδοκία;» Ἡ ἀνθρωπίνη ἀδυναμία καὶ ὁ ἐγωϊσμὸς παραπλανῶσι τὰ σοφώτατα τῶν ἐθνῶν καὶ παρασύρουσιν εἰς οἰκτρὰν πλάνην, ἐξ ἧς ἀπαλλάσσει ταῦτα ἐν τέλει ὁ τὰ ἀνθρώπινα ἰθύνων δάκτυλος τῆς Θείας Προνοίας.

Ἐξοπλίζονται τῳόντι σήμερον τὰ μεγάλα ἔθνη κατ' ἀλλήλων, ἀλλὰ τὰ ὅπλα αὐτῶν ἐν τέλει στρέφονται ἐκεῖ, ὅπου ἐπιβάλλεται ἡ ἐπέκτασις τοῦ πολιτισμοῦ καὶ τὸ κράτος τῆς Χριστιανικῆς ἡμερότητος καὶ προόδου. Ἡ Ἀφρικὴ διὰ τῶν ὅπλων καὶ διὰ τῶν ὀργάνων τῆς ἐπιστήμης, διὰ τῶν εὐρωπαϊκῶν κεφαλαίων καὶ τοῦ εὐρωπαϊκοῦ αἵματος ἀποκαθαίρεται καὶ ἐκχερσοῦται λαοὶ ἄγριοι καὶ ὠμοφάγοι ἑκόντες ἄκοντες ἐξημεροῦνται καὶ ἐκπολιτίζονται, τὰ δεινότερα καὶ θαρσαλεώτερα θηρία φεύγουσι πρὸ τοῦ συριγμοῦ τῆς ἀτμομηχανῆς καὶ τῆς βροντῆς τῶν τηλεβόλων, καὶ παρασκευάζεται εἰς τὰς τέως ἀγνώστους καὶ ἀγρίας χώρας εὐρύτατον ἔδαφος δράσεως πρὸς πλουτισμὸν καὶ εὐημερίαν τῆς ἀνθρωπότητος.

Ἡ Ἀσία εἴπερ ποτε σήμερον φρίσσει ὑπὸ τὴν ζωογόνον πνοὴν τοῦ χριστιανικοῦ πολιτισμοῦ καὶ ἐξεγείρεται τῆς μακραίωνος νάρκης αὐτῆς. Μάτην θὰ ἐγείρῃ τὰ σκωριῶντα καὶ πανάρχαια ὅπλα αὐτῆς κατὰ τοῦ προσλαύνοντος ἅρματος τοῦ χριστιανικοῦ πολιτισμοῦ· θὰ ὑποχρεωθῇ νὰ κλίνῃ τὸ γόνυ καὶ προσκυνήσῃ τὸν Σταυρὸν, ὅστις ὡς ἡ φωτεινὴ νεφέλη τῆς ἐρήμου σταθερῶς καθοδηγεῖ τὴν ἀνθρωπότητα, παρὰ τὰς μυρίας πλάνας αὐτῆς, εἰς τὴν ἐπηγγελμένην εἰρήνην ἐπὶ τῆς γῆς καὶ τὴν ἐν ἀνθρώποις εὐδοκίαν.

Θαρρῶμεν ἄρα καὶ πιστεύωμεν καὶ μὴ ἀποκαρτερῶμεν πρὸ τοῦ ἀπατηλοῦ θεάματος τῆς πλανωμένης ἀνθρωπότητος· τῆς Θείας Προνοίας ὁ δάκτυλος κατευθύνει τὰ παραπαίοντα βήματα αὐτῆς καὶ ἡ ἀψευδὴς ἐπαγγελία τοῦ Θεοῦ συντελεῖται βραδέως ἴσως, δυσχερῶς ἀλλὰ καὶ πάντοτε εὐσταθῶς καὶ ἀσφαλῶς.

Ὑπάρχουσιν ἤδη λαοὶ εὐτυχοῦντες καὶ αἰσθανόμενοι τὴν κυριαρχοῦσαν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ἐν τῷ κόσμῳ, καὶ τὰ συναισθήματα ταῦτα διερμηνεύει τὸ ἀκόλουθον δημοσίευμα.

ΣΚΕΨΕΙΣ ΚΑΙ ΣΥΝΑΙΣΘΗΜΑΤΑ ΑΠΛΩΝ ΛΑΩΝ

Ἐπὶ ταῖς κοσμοσωτηρίοις ἑορταῖς τῆς τοῦ Κυρίου ἡμῶν Γεννήσεως ἄλλαι σκέψεις καὶ συναισθήματα ἐπικρατοῦσιν παρ' ἄλλοις λαοῖς, οἵτινες διάγουσιν ὑπὸ συνθήκας εὐμενεῖς καὶ εὐδαίμονας.

Ὁ «Ἀνεξάρτητος» (Independant) τῆς Ν. Ὑόρκης ἐδημοσίευσε τὸ ἑπόμενον ἄρθρον.

«Ὁ γεωργὸς, ὁ τεχνίτης, ὁ ἔμπορος, ὁ ἐλευθέριον ἐπάγγελμα μετερχόμενος, πάντες ἔχουσιν εἰδικὸν λόγον πρὸς εὐχαριστίαν ἰδιάζουσαν εἰς τὴν τάξιν αὐτῶν. Πάντες ὅμως οὗτοι, πάντες πολῖται, ἔχουσι τὰ γενικὰ ἀγαθὰ ἄφθονα καλοῦσιν αὐτοὺς εἰς εὐγνωμοσύνην πρὸς τὸν Θεόν. Διότι δὲν εἴμεθα διηρημένοι τόσον εἰς τάξεις καὶ πατριὰς ὡς εἴμεθα ἄλλοτε καίτοι ὁ ὁλκὸς τοῦ ὄρους εἶνε ἔτι ὑπεράνω ἡμῶν· εἴμεθα ὅμως πάντες μία ἀνθρωπότης, ἕκαστος ὑπεύθυνος δι' ἕκαστον καὶ πάντες μετέχομεν τῶν ἀπείρων ἀγαθῶν ἅτινα ὁ αἰὼν οὗτος φέρει πρὸς ἡμᾶς.

ΚΡΕΙΤΤΩΝ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ

Ὑπάρχουσι γέροντες ζῶντες ἐν πάσῃ κοινότητι οἵτινες εἶδον τὸν κόσμον ἐν ταῖς ἡμέραις αὐτῶν ἀναστατούμενον, καλλίτερον πολιτισμὸν, προαγωγὴν τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐρχομένην πρὸς αὐτούς· ὅλος ὁ κόσμος ἦλθεν ἐγγύτερον πρὸς αὐτοὺς διὰ σιδηροδρόμων, ἀτμοπλοίων, τηλεγράφου καὶ βραδύτερον διὰ τηλεφώνου, αὐτοκινήτου καὶ ἔσχατον πάντων ἐκεῖνο ὅπερ τὰ τέκνα ἡμῶν ἔχουσιν ὡς ἄθυρμα, τὸ ἀεροπλάνον καὶ τὸν ἀσύρματον τηλέγραφον. Ἡ πρωϊνὴ δεκάλεπτος ἐφημερὶς φέρει καὶ εἰς τὸν πενέστατον τὰς εἰδήσεις ἐξ ὅλου τοῦ κόσμου. Τὰ προϊόντα ὅλου τοῦ κόσμου ῥίπτονται ἅλα παρὰ θύραις αὐτῶν, καὶ αὐταὶ αἱ στενωποὶ τῶν ἀπόρων (slums) ἔχουσι προμήθειας καὶ ἀπολαύσεις ἃς οἱ πάπποι των οὐδέποτε ἐφαντάσθησαν.

«Πάντα ταῦτα σημαίνουσιν ὅτι ἔρχεται ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἢ ἦλθεν ἔτι τοῖς ἀνθρώποις. Διότι ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ δὲν εἶνε μόνον θρησκευτικὴ εἶνε ἐν μέρει εὐμάρεια καὶ εὐτυχία. Ὁ Ἰησοῦς εἶπε περὶ τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, καὶ ἐδίδαξεν ἡμᾶς ὅτι δὲν εἶνε αὕτη κύκλος μεθ' ἑνὸς κέντρου, ἀλλ' ἔλλειψις μετὰ δύο ἑστιῶν, ὧν ἡ μία εἶνε ἡ ἀγάπη πρὸς τὸν Θεὸν ἐξ ὅλης τῆς καρδίας καὶ ὅλης τῆς διανοίας, ἥτις εἶνε θρησκεία, καὶ ἡ ἑτέρα ἡ ἀγάπη πρὸς τὸν πλησίον ἡμῶν ὡς εἰς ἡμᾶς αὐτοὺς, ἥτις εἶνε κοινωνικὴ ὑπηρεσία

ΤΑ ΒΟΗΘΟΥΝΤΑ ΠΡΑΓΜΑΤΑ

«Πᾶν ὅ,τι συντελεῖ εἰς τὴν κοινωνικὴν βελτίωσιν προάγει τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Πᾶν ἐργοστάσιον ὅπερ ὑποβιβάζει τὴν τιμὴν τῶν ἐνδυμάτων, πᾶν πλοῖον ὅπερ φέρει πρὸς ἡμᾶς πορτοκάλια καὶ βανάνας διὰ τὸν πλανόδιον ἔμπορον, πᾶν ἠλεκτρικὸν φῶς ὅπερ προστατεύει τὴν ὁδὸν ἡμῶν, πᾶσα ἐπεκτεινομένη ὁδὸς ἐφ' ἧς δυνάμεθα νὰ ἱππεύωμεν ἢ περιπατῶμεν, πᾶς νόμος ὅστις ἀποστέλλει τὸ παιδίον εἰς τὸ Σχολεῖον καὶ ἀπομακρύνει τοῦτο ἐκ τοῦ ἐργοστασίου, ταῦτα καὶ χίλια ἄλλα ἅτινα βελτιώνουσι τὴν κοινωνικὴν κατάστασιν, καὶ πάντα, ἐν μέρει, σκοποῦσιν εἰς ὠφέλειαν παντὸς ἀνθρώπου, πάντα τὰ ὑλικὰ ταῦτα ἀγαθὰ εἶνε μέρος τῆς προαγομένης βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς καὶ ἑπομένως εὔκαιρον ἵνα εὐχαριστήσωμεν τῷ Θεῷ κατὰ τὴν χαρμόσυνον ταύτην ἡμέρον.

ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΗ ΑΠΟΨΙΣ

«Διότι ὁ κόσμος πιστεύει εἰς Θεὸν πιστεύει σήμερον εἰς ἕνα Θεὸν περισσότερον ἢ ἄλλοτέ ποτε πρότερον. Αὐτοὶ οἱ βιβλόγυροι οἵτινες πρὸ τριάκοντα χρόνων ἦσαν τόσον πεπεισμένοι ὅτι οἱ νόμοι τῆς φύσεως καὶ τῆς ζωῆς οὐδένα λόγον ἢ εὐκαιρίαν παρεῖχον εἰς ὑπαρξιν Θεοῦ, δὲν εἶνε τώρα τόσον ἀμετάπειστοι ὡς ἦσαν. Δὲν ἐννοοῦσι τί εἶνε ἡ ζωὴ ὁλοσχερῶς ὡς ἐσκέπτοντο καὶ ἐφρόνουν ἄλλοτε. Αἱ λειτουργίαι τῆς ζωῆς καὶ αἱ ἐνέργειαι τῆς θελήσεως καὶ τῆς διανοίας δὲν φαίνονται ἐξαρτώμεναι τόσον ἐκ παραγωγῶν ὠθουσῶν αἰτιῶν ὡς πρότερον. Ἡ ὑλιστικὴ φιλοσοφία, ὅλη μηχανικὴ καὶ κενὴ καὶ ἄπελπις, παρέρχεται καὶ ἄλλη ὑγιεστέρα καὶ πνευματικωτέρα καταλαμβάνει τὴν θέσιν αὐτῆς, ἥτις δὲν ἀποκλείει ἀπὸ κακοῦ σκοποῦ τὸν Θεόν.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ ΚΑΙ ΝΕΑ ΖΩΗ

«Ὁ πολίτης τῆς πατρίδος ἡμῶν καὶ ὁ πολίτης τοῦ κόσμου ἔχει πολὺ νὰ χαιρῇ οὐ μόνον ὅταν βλέπῃ τὴν ταχεῖαν πορείαν τοῦ πολιτισμοῦ περὶ αὐτὸν, ἀλλὰ καὶ ὅταν παρατηρῇ πέρα καὶ διακρίνῃ τὰς ἀνατροπὰς μεταξὺ τῶν ἐθνῶν. Ὅ,τι βλέπει θὰ ἐκπλήττῃ αὐτόν.

«Ἀκόμη καὶ εἰς τὰ παρακμάζοντα ἢ παρηκμακότα ἔθνη νέαι βλαστάνουσι παραφυάδες ἐκ τῶν παλαιῶν ριζῶν καὶ πάντοτε καὶ πανταχοῦ ὁ χυμὸς τῆς ἐλευθερίας ἐμφυσᾷ τὴν νέαν ζωήν. Ἡ ἀγάπη πρὸς πάντας τοὺς ἀνθρώπους παρέχει τὴν ἀξίωσιν ἴσων δικαίων ὁμοία εὐκαιρία ἐξεζητημένη καὶ ἀσφαλὴς, εἶνε ἡ ἀληθὴς οὐσία τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ. Τὰ φυλετικὰ τείχη καταπίπτουσι, διότι ὁ λευκὸς προσεκάλεσε τὸν κίτρινον ὅπως κινηθῇ πρὸς τὰ πρόσω καὶ ἄνω καὶ συνενωθῇ μετὰ τῆς ἀδελφότητος τῆς βασιλείας, ἥτις παραδέχεται οὐχὶ βασιλέα ἀλλὰ Θεὸν, ὑφ' ὃν πάντες οἱ ἄνθρωποι πάντων τῶν χρωμάτων εἶνε ἀδελφοί. Χαίρομεν βλέποντες τὴν Ἰνδικὴν νὰ ζητῇ πλείονα καὶ ἀξίαν νὰ λάβῃ μεγαλειτέραν αὐτοδιοίκησιν καὶ νέαν πνοὴν ἀθήσεως φυσῶσαν πρὸς τὰ ἔνδον ἐκ τῆς παραλίας τῆς Ἀφρικῆς, πρὸ τῆς ὁποίας φεύγει ὁ λέων καὶ ἡ πορεία τοῦ πολιτισμοῦ κατέπαυσε τὰ ἴχνη του.

ΤΟ ΝΕΟΝ ΠΝΕΥΜΑ

Τὸ νέον πνεῦμα ἐνήθη πανταχοῦ κατὰ τὸ μέγιστον τοῦ ἔτους τῆς χάριτος. Ἐν Ρωσσίᾳ, ἐν Γερμανίᾳ, ἐν Ἱσπανίᾳ, ἐν Πορτογαλλίᾳ, ἐν Μ. Βρεττανίᾳ ἐν τῇ χώρᾳ ἡμῶν οἱ ἄνθρωποι συνετῶς ἢ ἀσυνέτως ἀπαιτοῦσι τὰ δίκαιά των, δίκαια οὐδέποτε πρότερον νοηθέντα, διϊστάμενοι, ἐρίζοντες πολεμοῦντες διὰ τῆς γλώσσης καὶ τῆς κλάπης πάντες δὲ ζητοῦντες τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ κατὰ τὴν ὀρθὴν ἢ ἐσφαλμένην ἀντίληψιν αὐτῶν, βέβαιοι ὅμως ὅτι ἐν τέλει θὰ εὕρωσι τὴν ὀρθὴν ὁδὸν· μεμερισμένοι εἰς κόμματα ἀλλὰ πρὸς ἕνα σκοπὸν, τὸν ὑψηλὸν σκοπὸν ἵνα ἀναδείξωσι τὸν ἄνθρωπον καλλίτερον καὶ εὐτυχέστερον. Δὲν ὑπάρχει ἀφορμὴ ὅπως ἀμφιβάλλωμεν ἢ ἀπελπίζωμεν· εἶνε ἐποχὴ ὅπως ἀγαλλώμεθα, μετὰ ὑψίστης εὐγνωμοσύνης, ἀγαλλίασιν ἱερὰν, ὅτι βλέπομεν τὸ ἔτος τοῦτο διαλυομένην τὴν γαλήνην καὶ τὸν δυτικὸν ἄνεμον πνέοντα, τοὺς συντηρητικοὺς καὶ τοὺς ἐπαναστάτας, τὸν παλαιὸν καὶ τὸν νέον σοσιαλισμὸν, τὰς σημαίας αὐτῶν κυματιζούσας εἰς ἀναιμάκτους μάχας εἰρήνης· διότι γνωρίζομεν ὅτι ἐν τέλει ἡ ἀλήθεια θὰ κατισχύσῃ καὶ ὅσῳ ὀξυτέρα ἡ μάχη τόσον ταχυτέρα θὰ εἶνε ἡ νίκη.

Ο ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΣΜΟΣ ΕΝ ΤΗι Β. ΑΦΡΙΚΗι

Οἱ μέγιστοι ἑρμηνευταὶ τοῦ Χριστιανισμοῦ προῆλθον ἐκ τῆς Β. Ἀφρικῆς καὶ αἱ ἑρμηνεῖαι τούτων ἐπικρατοῦσιν ἔτι εἰς μεγάλας μοίρας τῆς Χριστιανωσύνης.

Ὁ Καθηγητὴς H. T. Andrew ἐδημοσίευσεν ἐπίκαιρον ἄρθρον ἐν τῇ «Sunday at Home» ὅπερ ἀποτελεῖ σύντομον ἀφήγησιν πῶς ὁ Χριστιανισμὸς κατὰ τοὺς πρώτους χρόνους αὐτοῦ ἐξηλώθη καθ' ἅπασαν τὴν βόρειον ἀκτὴν τῆς Ἀφρικῆς καὶ πῶς σήμερον, ἐν ἀντιθέσει, ἐξηφανίσθη ὁ Χριστιανισμὸς καὶ κατέλαβε τὴν χώραν ταύτην ὁ Ἰσλαμισμός.

—ΟΦΕΙΛΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑΝ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΚΑΡΧΗΔΟΝΑ.

Οὐδὲν ὑπάρχει ἀμφιβολίας ἐν τῇ παρούσῃ καταστάσει τῶν χωρῶν κατὰ τὰς μεσημβρινὰς ὄχθας τῆς Μεσογείου, —τοῦ Μαρόκου, τῆς Ἀλγερίας, τῆς Τύνιδος, τῆς Τριπόλεως, τῆς Αἰγύπτου,—χωρῶν αἵτινες διαδοχικῶς ἐγένοντο κέντρα θυέλλης ἐν τῇ σημερινῇ διεθνεῖ πολιτικῇ, ὅπερ νὰ ὑπομνήσκῃ ὅτι διεδραμάτισάν ποτε αὗται σημαντικὸν μέρος ἐν τῇ ἱστορίᾳ τῆς Χριστιανικῆς Ἐκκλησίας.

Ἐντούτοις, ἐὰν προβάλωμεν τὸ ἐρώτημα: Τίνα διαμερίσματα παρέσχον τὴν μεγίστην συμβολὴν εἰς τὴν Χριστιανικὴν ἰδέαν καὶ εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν ὀργάνωσιν κατὰ τοὺς πρώτους αἰῶνας; ἡ ἀπάντησις ἀναμφιβόλως ἔσται: «ἡ ἀνθυπατικὴ Ἀφρικὴ» (Proconsular Africa) (ἢ ἡ Τύνις ὡς καλοῦμεν αὐτὴν σήμερον) καὶ ἡ Αἴγυπτος. Ἡ Καρχηδὼν καὶ ἡ Ἀλεξάνδρεια, αἱ πρωτεύουσαι τῶν ἐπαρχιῶν τούτων, ἐξήσκησαν μεγαλειτέραν ἐπίδρασιν ἐπὶ τῆς ἀναπτύξεως τοῦ Χριστιανισμοῦ ἢ οἱαδήποτε δύο ἄλλαι πόλεις ἐν τῷ κόσμῳ, καὶ ἀπὸ τῶν κέντρων τούτων ἡ Χριστιανικὴ πίστις ἠκτινοβόλησεν εἰς ἁπάσας τὰς διαφόρους χώρας τῆς Β. Ἀφρικῆς.

—ΑΠΟΚΡΥΦΟΝ ΙΣΤΟΡΙΑΣ

Ἡ Ἐκκλησιαστικὴ Ἱστορία πολλὰ ἐγκλείει ἀπόκρυφα ἐν τοῖς κόλποις αὐτῆς, ἅτινα καὶ αἱ λεπτομερέστατα ἔρευναι τοῦ ἀρχαιολόγου καὶ τοῦ ἱστορικοῦ ἀδυνατοῦσι νὰ ἐκβιάσωσι τὴν ἀποκάλυψιν αὐτῶν, καὶ ἐκ τῶν ἀποκρύφων τούτων εἶνε ἡ ἱστορία τῆς κηρύξεως τοῦ Εὐαγγελίου εἰς τὰς Ἐπαρχίας τῆς Β. Ἀφρικῆς. Οὐδὲν ἀπολύτως γινώσκομεν περὶ τῆς ἱδρύσεως ἢ τῆς νηπιότητος τῶν ἐκκλησιῶν ἐνταῦθα. «Ἀυπηρότατον κενὸν ἐν ταῖς γνώσεσιν ἡμῶν περὶ τῆς πρώτης ἐκκλησιαστικῆς ἱστορίας, λέγει ὁ Harnack, εἶνε ἡ παντελὴς ἄγνοια περὶ τοῦ Χριστιανισμοῦ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ καὶ ἐν Αἰγύπτῳ μέχρι τοῦ 180 μ.Χ. ὅτε τὸ πρῶτον ἡ Ἀλεξανδρινὴ Ἐκκλησία ἐμφανίζεται εἰς τὸ ἡμερήσιον φῶς τῆς ἱστορίας. Τότε εἶνε ἤδη αὕτη μεγαλοπρεπὴς μετὰ τῆς προσηρτημένης εἰς αὐτὴν πολυμαθοῦς ἐκείνης σχολῆς, δι' ἧς ἡ ἐπιρροὴ αὐτῆς ἔμελλε νὰ διαχυθῇ καὶ ἡ φήμη νὰ ἀπαχθῇ μακρὰν καὶ εὐρέως». Αἱ αὐταὶ παρατηρήσεις ἐφαρμόζονται εἰς τὴν Καρχηδόνα καὶ τὰς Δυτικὰς Ἐπαρχίας. Πρὸ τοῦ Τερτυλλιανοῦ (200 μ. Χ.) ἡ γνῶσις ἡμῶν εἶνε ἀπολύτως κενή.

Καίτοι αἱ πρῶται ἀρχαὶ τοῦ Βορειαφρικανικοῦ Χριστιανισμοῦ καλύπτονται ὑπὸ ἀδιαπεράτου ὁμίχλης, δὲν εἶνε ὑπερβολὴ νὰ εἴπωμεν ὅτι ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς καθ' ἣν εἰσέρχεται οὗτος εἰς τὸ στάδιον τῆς ἱστορίας οἱ ἀρχηγοὶ αὐτοῦ ἀποβαίνουσι πρωταγωνιστοῦντα πρόσωπα τοῦ δράματος. Κατὰ τοὺς ἐφεξῆς δύο καὶ ἥμισυν αἰῶνας αἱ δεσπόζουσαι δυνάμεις αἵτινες ἐκυβέρνων τὸν Χριστιανικὸν κόσμον εὑρίσκονται εἴτε ἐν τῇ Ἀνθυπατικῇ Ἀφρικῇ εἴτε ἐν Αἰγύπτῳ.

—ΠΩΣ ΔΙΕΔΟΘΗ Ο ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΣΜΟΣ

Ἡ ἔκτασις ὅπου εἰσέδυσεν ὁ Χριστιανισμὸς καὶ διεπότισε τὸν βίον ἐν τῇ Β. Ἀφρικῇ δείκνυται σαφῶς ὑπὸ τῶν λόγων τοῦ Τερτυλλιανοῦ. Ὁμιλεῖ οὗτος περὶ τοῦ «ἀπειραρίθμου» τῶν Χριστιανῶν «ἀποτελούντων σχεδὸν τὴν πλειονότητα ἐν πάσῃ πόλει.» «Εἴμεθα μόλις χθεσινοί, ἀναφωνεῖ οὗτος ἓν τινι τῶν εὐφραδεστάτων περικοπῶν τῆς περιφήμου «Ἀπολογητικῆς» του, καὶ ἐντοῦτοις πληροῦμεν πάντας τοὺς τόπους εἰς οὓς φοιτᾶτε—πόλεις, στοὰς, κώμας, πολίχνας, ἀγορὰς, αὐτὸ τὸ στρατόπεδον, τὰς ἐκκλησίας, τὰ συμβούλια, τὰ ἀνάκτορα, τὴν γερουσίαν, τὴν ἀγορὰν (forum). Ἀφήκαμεν μόνον εἰς ὑμᾶς τοὺς ναούς σας... Ἐὰν τοσαύτη δύναμις ἀνδρῶν ὡς οἱ ἡμέτεροι ἀπεχώρουν ἀφ' ὑμῶν καὶ μετηνάστευον εἰς ἀποιεμαακρυσμένην γωνίαν τοῦ κόσμου, τὸ κράτος ὑμῶν θὰ ἐκαλύπτετο ὑπ' αἰσχύνης ἐπὶ τῇ ἀπωλείᾳ τοσούτων πολιτῶν, καὶ ὡς τιμωρία δι' ὑμᾶς θὰ ἦτο πολιτικὴ χρεωκοπία. Θὰ ἐφρικιᾶτε ἐν τῇ ἀπομονώσει ὑμῶν καὶ ἐν τῇ σιγῇ καὶ τῇ νάρκῃ τοῦ κόσμου κείμενοι ὥσει περιεπτύσσετο τοῦτον ὁ θάνατος.» «Τὸ κράτος λυμαίνονται Χριστιανοί» ἦτο τὸ παράπονον τῶν ἀντιπάλων ἐθνικῶν.

«Ὑπάρχουσι πανταχοῦ εἰς τοὺς ἀγροὺς, εἰς τὰς κώμας, εἰς τὰς στοὰς (lodging-houses) Ἀμφότερα τὰ φύλα, πάσης ἡλικίας καὶ καταστάσεως ἐν τῷ βίῳ, αὐτὸς ὁ στρατὸς ἀποθησαυρισμὸν ἐν ὀνόματι τοῦ Χριστιανισμοῦ».

Ἡ χριστιανικὴ θεολογία κατὰ τὸ πλεῖστον εἶνε προϊὸν τοῦ βορειαφρικανικοῦ χριστιανισμοῦ. Τίς ἐξ ἡμῶν σήμερον δύναται νὰ ὑπολογίσῃ ὅλην τὴν ἀξίαν τοῦ ἔργου. «Τῶν Χριστιανῶν Πλατωνικῶν τῆς Ἀλεξανδρείας» ἐν τῇ ἀμύνῃ καὶ ἐν τῇ ἐπιθέσει τῆς Χριστιανικῆς διδασκαλίας;

Ὁ Κλήμης καὶ ὁ Ὠριγένης πρῶτοι ἀπέδειξαν ὅτι δὲν ὑπῆρχεν ἀληθὴς ἀντιαγωνισμὸς μεταξὺ τῆς διδασκαλίας τοῦ Ἰησοῦ καὶ τῆς φιλοσοφίας τοῦ Πλάτωνος, τοὐναντίον μάλιστα οἱ Ἕλληνες φιλόσοφοι ἐγένοντο πρόδρομοι τῆς Χριστιανικῆς πίστεως. Ὅπερ δὲ κάλλιστον, ἐν τῇ μετέπειτα χριστιανικῇ σκέψει πατέρα ἔχει αὕτη, τὸν Ὠριγένην. Αὐτὸς ἐγένετο ὁ ἱδρυτὴς τῆς Βιβλικῆς ἐπικρίσεως καὶ τῆς ἐλευθερόφρονος θεολογίας.

Εἰς τὸν Ἀθανάσιον, ὅμως, καὶ εἰς τὸν γιγάντειον ἀγῶνά του ὅπως διατηρήσῃ τὴν ἀρχικὴν καθαρότητα «ἡ παραδοθεῖσά ποτε εἰς τοὺς ἁγίους πίστις» ἡ χριστιανικὴ διδασκαλία χρεωστεῖ τὴν μεγίστην ὀφειλήν.

Αἱ χριστιανικαὶ δοξασίαι καίτοι δὲν ἠνελήθησαν ἐν Ἀφρικῇ, ἐνέχουσι τὴν ἀφρικανικὴν σκέψιν καὶ ἐγένοντο δυναται ὑπὸ τῆς μεγαλοφυΐας ἣν ἀνέπτυξεν ὁ μέγας Ἀλεξανδρινὸς πρωταγωνιστὴς ἐν τῷ ἀγῶνι, ὅστις ἀνέδειξε περίδοξον τὸ ὄνομά του διὰ παντός.

Ἀλλ' ἂν ἡ Ἀλεξάνδρεια προσέφερε τὴν ἀρχαιοτέραν συμβολὴν εἰς τὴν χριστιανικὴν διδασκαλίαν ὡς πρὸς τὸ θεωρητικὸν μέρος αὐτῆς, ἡ Ἀνθυπατικὴ Ἀφρικὴ, ἐν τῷ προσώπῳ τοῦ Αὐγουστίνου, τοῦ διασήμου ἐπισκόπου τῆς Ἵππου, παρέσχεν οὐχὶ ἐλάσσονα ἐποχοποιὸν ὑπηρεσίαν εἰς τὸν χριστιανισμὸν διὰ τῆς διατυπώσεως κατὰ τὴν ἐξομένην ἑκατονταετηρίδα τῶν διδασκαλιῶν περὶ χάριτος καὶ ἁμαρτίας. Ὅ,τιδήποτε καὶ ἂν φρονοῦμεν σήμερον περὶ τῶν ἔργων τοῦ Αὐγουστίνου, δὲν δυνάμεθα νὰ ἀρνηθῶμεν ὅτι αὐτὸς ἐσφυρηλάτησεν ἰσχυρὸν ὅπλον ὅπερ διέπραξε μεγάλα κατορθώματα ἐν τῇ μετέπειτα ἱστορίᾳ τῆς Ἐκκλησίας.

—Η ΠΡΩΤΗ ΜΕΓΑΛΗ ΑΠΟΣΤΑΣΙΑ

Ἐκ τῆς Β. Ἀφρικῆς, προσέτι, προῆλθεν ἡ μετέπειτα ἀντίληψις καὶ ὁ ὀργανισμὸς τῆς χριστιανικῆς Ἐκκλησίας. Ἐὰν ἡ διδασκαλία τοῦ Κυπριανοῦ ἦτο δῶρον ἢ δηλητήριον εἰς τὸν χριστιανικὸν κόσμον εἶνε, βεβαίως, ζήτημα ἀμφισβητήσιμον· ὅσον ἀφορᾷ ὅμως τὸ τρομερὸν ἀποτέλεσμα ὅπερ παρήγαγεν αὕτη ἐπὶ τὸ μέλλον τοῦ ὠργανωμένου Χριστιανισμοῦ οὐδεμία ἀμφιβολία εἶνε δυνατή.

Πρὸ τοῦ Κυπριανοῦ, ὡς ἀπέδειξεν ἀποφασιστικῶς (;) ὁ Lightfoot, τὸ ὄνομα «ἱερεὺς» οὐδέποτε ἐφηρμόσθη ἐν τῇ διοικονίᾳ ἐν οἱαδήποτε ἀποκλειστικῇ ἐννοίᾳ. Πάντες οἱ χριστιανοὶ ἦσαν «βασιλεῖς καὶ ἱερεῖς» ἐν Θεῷ καὶ ἐν τῇ ἐννοίᾳ ταύτῃ καὶ ἐν ταύτῃ μόνον ἐχρησιμοποιεῖτο παρὰ τῶν ἀξιωματικῶν τῆς Ἐκκλησίας. Ὁ Κυπριανὸς πρῶτος ἀξιοῖ τὸ μονοπώλιον τῆς λέξεως διὰ τὴν χριστιανικὴν διακονίαν.

Ἡ μεταβολὴ αὕτη τῆς χρήσεως παρήγαγεν τόσον ἐπαναστατικὰ ἀποτελέσματα ὥστε ὁ Coleridge ἐχαρακτήρισεν αὐτὴν ὡς τὴν «πρώτην μεγάλην ἀποστασίαν». Ἐφεξῆς ἡ Ἐκκλησία ἀπέβη ἵδρυμα ἱερατικόν. «Extra ecclesiam nulla salus» (ἤτοι ἐκτὸς τῆς Ἐκκλησίας οὐδεμία σωτηρία) ἦτο τὸ προσφιλὲς σύνθημα τοῦ Κυπριανοῦ. «Ὅσις δὲν ἔχει μητέρα τὴν Ἐκκλησίαν, ἐδίδασκεν ὁ Κυπριανός, δὲν δύναται νὰ ἔχῃ πατέρα τὸν Θεόν». Ἡ Β. Ἀφρικὴ, λοιπὸν, ἐγένετο πηγὴ καὶ ἀρχὴ τῆς καλουμένης Καθολικῆς,—εἴτε Ρωμαϊκῆς εἴτε Ἀγγλικανικῆς—ἀντιλήψεως τῆς Ἐκκλησίας.

Ἡ Β. Ἀφρικὴ παρέσχε καὶ ἄλλην συμβολὴν ἀμφιβόλου ἀξίας εἰς τὸν βίον τῆς Ἐκκλησίας. Ἐν Αἰγύπτῳ τὸ πρῶτον ἐγεννήθη τὸ μοναχικὸν σύστημα.

Ἐὰν στραφῶμεν ἀπὸ τῶν ἀρχαίων εἰς τοὺς σημερινοὺς χρόνους καὶ διερωτήσωμεν ἡμᾶς αὐτοὺς τί ἀπέμεινεν ἐκ τῆς λαμπρᾶς Βορειαφρικανικῆς Ἐκκλησίας, ἡ ἀπάντησις εἶνε λίαν ἀπογοητευτική. Τὸ μόνον λείψανον τοῦ Βορειαφρικανικοῦ Χριστιανισμοῦ ὅπερ ἐπιζεῖ ἔτι ἐν τῇ γενεθλίῳ χώρᾳ του εὑρίσκεται ἐν τῇ Κοπτικῇ Ἐκκλησίᾳ τῆς Αἰγύπτου. Οὐδὲν ἀπομένει ἴχνος εἰς τὰς ἄλλας χώρας τῆς Β. Ἀφρικῆς τῆς ἀρχαίας πίστεως. Μάτην ζητοῦμεν τὰ ἐλάχιστα ἴχνη τῆς ἐπιδράσεως τῆς Καρχηδονικῆς Ἐκκλησίας ἐν τῇ σημερινῇ Τύνιδι.

Παρατηρήσεις Σ. Κ. Φ. Αἱ ἐπικρίσεις καὶ γνῶμαι τοῦ ἀρθρογράφου καθηγητοῦ κ. H. T. Andrews περὶ τῆς διδασκαλίας τοῦ ἱεροῦ Κυπριανοῦ ὑπαγορεύονται ὑπὸ πνεύματος καὶ ἰδεῶν προτεσταντικῶν. Ἡ ἡμετέρα Ἐκκλησία τὸ ἱεραρχικὸν σύστημα ἔχει ἀπὸ τῆς διδασκαλίας αὐτοῦ τοῦ Εὐαγγελίου καὶ τῆς Π. Γραφῆς, ἀποστασία δεμεγάλη καὶ ἀσυγγνωστος πρέπει νὰ χαρακτηρίζεται ὁ ἄγαν ἐλευθεριάζων προτεσταντισμός. Παρατηροῦμεν ὡσαύτως ὅτι ἂν ὑπόρχῃ ἴχνος τῆς Βορειαφρικανικῆς Ἐκκλησίας ἐν Αἰγύπτῳ αὕτη δὲν εἶνε ἡ Κοπτικὴ ἀλλ' ἡ Ὀρθόδοξος Ἐκκλησία, ὅτότι ταύτης πρόσωτησαν ὁ Κλήμης, ὁ Ἀθανάσιος καὶ ἡ ἀλλ. ἱερὰ χορεία τῶν ὀρθοδόξων ἀρχιερέων καὶ Πατριαρχῶν ἐν αὐτῇ Ἡ Κοπτικὴ Ἐκκλησία εἶνε αἵρεσις ἀπεσχισμένη τῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας.

ΟΔΗΓΙΑΙ
ΔΙΑ ΤΟ ΓΕΩΡΓ. ΤΜΗΜΑ
ΥΠΟ Π. ΓΕΝΝΑΔΙΟΥ
ΠΡΩΗΝ ΔΙΕΥΘΥΝΤΟΥ ΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

Παραθέτομεν ὧδε βραχὺν κατάλογον καὶ περιγραφὴν ἐξ ὧν δύναται νὰ γίνῃ ἡ διάκρισις ἀπὸ ἀλλήλων τῶν 20 διαφόρων ποικιλιῶν ἀμπέλων περὶ ὧν εἴπομεν προηγουμένως.

(1) Μαῦρο*.—Τοῦτο εἶνε ἡ συνηθεστάτη ποικιλία, φέρον συνήθως μέσου μεγέθους βότρυν, μετὰ μελαψῶν, χονδρῶν, μᾶλλον ὠοειδῶν καὶ ἐνίοτε πυκνῶν ραγῶν, αἵτινες, ὅταν εἶνε πυκνῶς διατεταγμέναι ἐπὶ τοῦ βότρυος, προσλαμβάνουσι μᾶλλον ἢ ἧττον σχῆμα πολυγώνων σφαιρῶν.

(2) Ξινισέρι ἢ Ἄσπρο*.—Συνήθης ποικιλία φέρουσα μέσου μεγέθους βότρυν, καὶ λευκὰς, στρογγύλας καὶ μέσου μεγέθους ράγας. Διὰ μέσου τοῦ λεπτοῦ καὶ μᾶλλον ἢ ἧττον διαφανοῦς δέρματος τῆς ραγὸς διακρίνονται οἱ πυρῆνες ἐν αὐτῇ.

(3) Βόφταλμο ἢ Ὄφταλμο*.—(ἤτοι Βοόφθαλμος). Συνήθης ὡσαύτως ποικιλία, φέρουσα μικρὸν μᾶλλον βότρυν μετὰ μαύρων, στρογγύλων καὶ μικρῶν μᾶλλον καὶ πυκνῶν ραγῶν. Εἶνε ποικιλία γνωστὴ εἰς ἄλλους τόπους τῆς Ἀνατολῆς ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν Βοόφθαλμος ἢ Βοϊδομμάτης.

Μοσχάτο*.—Ποικιλία περιωρισμένης καλλιεργίας. Κοινοτέρα ὑπάρχει εἰς Ὄμοδος. Φέρει μικρὸν μᾶλλον βότρυν μετὰ λευκῶν, στρογγύλων, πυκνῶν καὶ παχυδέρμων καὶ μοσχομυριζουσῶν ραγῶν. Εἶνε τὸ παλαιόθεν γνωστὸν μοσχάτον τῆς Ἀνατολῆς.

(5) Μπαστάρδικο*.—Πιθανῶς νοθογενὲς τῆς ἀμέσως προηγουμένης ποικιλίας. Σποραδικὰ κλήματα ταύτης ἀπαντῶσι ἐδῶ καὶ ἐκεῖ ἀνὰ τὰς ἀμπέλους τῆς Μαραθάσης. Φέρει ἡ ποικιλία αὕτη μικρὸν βότρυν μετὰ ραγῶν ἐλαφρῶς ροδοχρόων καὶ ἐλαφρῶς μοσχομυριζουσῶν.

(6) Μαραθεύτικο ἢ Κρασέτι*.—Ποικιλία σποραδικῶς ὡσαύτως ἀπαντῶσα εἰς τὰς ἀμπέλους, κυρίως ἐν Μαραθάσσᾳ. Φέρει μέσου μεγέθους βότρυν, ὅστις ὡριμάζει ἀργὰ καὶ ἔχει μεγάλας, στρογγύλας, βαθυευρύθρους ράγας μετὰ λεπτῆς ἐπιδερμίδος καὶ οὐχὶ παντελῶς γλυκείας.

(7) Μοροκανόλι ἢ Σπουρτὰ ἢ Χαμόρροβο*.—Ποικιλία σποραδικῶς ἀπαντῶσα εἰς τινας ἀμπέλους καὶ φέρουσα μέγαν βότρυν μετὰ λευκῶν καὶ πλαδαρῶν (ἐν τῇ ὡριμότητι) ραγῶν. Τὰ φύλλα ἔχει βαθέως ἐσχισμένα.

(8) Προμάρι ἢ Γλυκόπρομο*.—Ἡ ποικιλία αὕτη ἀπαντᾷ ὡσαύτως σποραδικῶς εἰς τινας ἀμπέλους. Φέρει μικρὸν βότρυν μετὰ στρογγύλων, λευκῶν καὶ λεπτοδέρμων ραγῶν. Τὰ φύλλα του εἶνε μεγάλα, βαθέως ἐσχισμένα καὶ κάτωθεν χνοώδη.

(9) Ξανθό.—Ποικιλία σποραδικῶς ἀπαντῶσα εἰς τὰς ἀμπέλους καὶ φέρουσα μικρὸν βότρυν μετὰ μικρῶν ἐρυθρωπῶν ραγῶν.

(10) Ἀξαθὶ ἢ Φοινικωτί*.—Ποικιλία τῆς ὁποίας μεμονωμένα κλήματα ἀπαντῶσι διεσπαρμένα εἰς τὰς ἀμπέλους, φέρει μικρὸν βότρυν μετὰ μαύρων, ὠοειδῶν καὶ πυκνῶν ραγῶν.

(11) Κουφόρροβο ἢ Κατὶν Παρμάκ*.—Ἡ ποικιλία αὕτη καλλιεργεῖται ἐν τῇ Νήσῳ ὡς καὶ εἰς ἄλλα μέρη τῆς Ἀνατολῆς (ὅπου εἶνε γνωστὴ ὑπὸ τὰ ὀνόματα Ἀετονύχι ἢ Νυχάτο, εἰς ἀναδενδράδας διὰ τὸν βραδὺν καρπὸν αὐτῆς, ὅστις χρησιμοποιῆται ὡς ἐπιτραπέζιος σταφυλή. Φέρει μέγαν βότρυν μετὰ λευκῶν, σὐχὶ πολὺ γλυκειῶν, λίαν δὲ ἐπιμήκων καὶ πως κυρτῶν κατὰ τὴν βάσιν ραγῶν.

(12) Βέρικο*.—Ὄψιμος ποικιλία, καλλιεργουμένη εἰς αὐλὰς καὶ εἰς κήπους, ὡς ἀναδενδράς, διὰ τὰς σταφυλὰς αὐτῆς, αἵτινες χρησιμεύουσιν ὡς ἐδώδιμοι καὶ διατηροῦνται ἐπὶ μακρὸν ἐν τῇ ἀμπέλῳ ἢ κεκομμέναι. Τὸ βέρικο φέρει πολὺ μέγαν βότρυν μετὰ μεγάλων, ἐλλειψοειδῶν, ἀραιῶν ἐρυθρῶν καὶ παχυδέρμων ραγῶν.

(13) Σουλτανίνα.—Εἰς πολλὰς χώρας ἡ ποικιλία αὕτη καλλιεργεῖται ἐν ἐκτάσει διὰ τὰς ἐξαιρέτους πρωΐμους σταφυλὰς αὐτῆς, αἵτινες χρησιμεύουσιν ὡς ἐπιτραπέζιοι καὶ πρὸς κατασκευὴν ἐκλεκτοῦ λευκοῦ οἴνου, καὶ τὰς ἀνὰ τὸν κόσμον γνωστὰς σουλτανίνας σταφίδας. Τὸ γονμιώτατον τοῦτο κλῆμα εὐκόλως προσβάλλεται ὑπὸ κρυπτογάμων νόσων. Εἰς πλούσιον καὶ πως ὑγρὸν ἔδαφος ἐπιτυγχάνει θαυμασίως ἐὰν θειῶται τακτικῶς. Ὁ βότρυς αὐτοῦ εἶνε μέσου μεγέθους καὶ φέρει μικρὰς, ὠοειδεῖς, ἐλαφρῶς ἠλεκτροχρόους ράγας γλυκυτάτας καὶ ἄνευ πυρήνων. Ἐν Κύπρῳ ἡ Σουλτανίνα ἀπαντᾷ εἰς κήπους καὶ εἰς αὐλὰς ὡς ἀναδενδρὰς καὶ πολλαπλασιάζεται ἐν τῷ φυτωρίῳ Λευκωσίας.

Ραζακιά.*—Ποικιλία ὡσαύτως γόνιμος. Εἰς ἄλλας χώρας τῆς Ἀνατολῆς ἡ ραζακιὰ καλλιεργεῖται ἐκτεταμένως διὰ τὰς ἐξαιρέτους σταφίδας αὐτῆς καὶ τὰς ἀφθόνους καὶ γλυκείας σταφυλὰς ἃς παράγει. Ἐν Κύπρῳ ἡ ποικιλία αὕτη ὀπαντᾷ ὡς ἀναδενδράς. Πολλαπλασιάζεται ὡσαύτως ἐν τῷ Φυτωρίῳ τῆς Λευκωσίας. Ὁ βότρυς εἶνε μέγας καὶ φέρει μεγάλας, ἐπιμήκεις, ἀραιὰς. καὶ λευκὰς ράγας.

(15) Κορινθιακή.—Ποικιλία διάσημος διὰ τὰς σταφίδας αὐτῆς καὶ καλλιεργουμένη ἐν Ἑλλάδι. Ἀπό τινων ἤδη ἐτῶν ἡ καλλιέργειά της εἰσήχθη εἰς Μ. Ἀσίαν, εἰς Καλλιφορνίαν καὶ εἰς Αὐστραλίαν. Ἀπό τινος κλήματος αὐτῆς εὐρεθέντος ἐν τῷ κήπῳ τοῦ κ. Κακαθύμη, ἐν Λεμεσῷ, ὁ πολλαπλασιασμὸς αὐτῆς ἤρξατο καὶ ἐξακολουθεῖ ἐν τῷ φυτωρίῳ Λευκωσίας. Ὁ βότρυς αὐτῆς εἶνε μικρὸς καὶ φέρει πολὺ μικρὰς, στρογγύλας, μαύρας καὶ χωρὶς πυρήνων ράγας.

(16) Μαλάγα.—Ποικιλία ἐσχάτως εἰσαχθεῖσα ἐξ Ἀγγλίας καὶ πολλαπλασιασθεῖσα ἐν τῷ φυτωρίῳ καὶ ἐν τῷ Πειραματικῷ Κήπῳ Λευκωσίας. Εἶνε ἐν τῶν ἀρίστων κλημάτων πρὸς παραγωγὴν ἐπιτραπεζίων σταφυλῶν καὶ σταφίδος. Ὁ μέγας βότρυς αὐτῆς φέρει μεγάλας, ἐπιμήκεις, χρυσοειδεῖς καὶ μουσχομυριζούσας ράγας.

(17) Ροδίτης. Τῆς ἐκλεκτῆς ταύτης ποικιλίας τῆς Ἑλλάδος ὀλίγα κλήματα μόνον εὑρίσκονται εἰς τὴν ἄμπελον τοῦ κ. Τσέπη, ἐν Λάρνακι. Αἱ σταφυλαί του εἶνε ἐξαίρετοι ὡς ἐπιτραπέζιοι καὶ πρὸς οἰνοποιΐαν. Ὑπάρχουσι πολλαὶ παραποικιλίαι. Ὁ βότρυς συνήθως μέγας, φέρει ἀραιὰς ἐπιμήκεις ἢ σφαιροειδεῖς καὶ ἐρυθρὰς ἢ ὑπερύθρους ράγας. Προσβάλλεται εὐκόλως ὑπὸ τοῦ Ὠιδίου (σταχτός). Ἡ δρεινὴ χώρα τῆς νήσου θὰ ἦτο προτιμοτέρα πρὸς ἐπιτυχῆ καλλιέργειαν αὐτοῦ.

Ἡ ὕπαρξις δεκάτης δγδόης ποικιλίας ὑπολείπεται νὰ βεβαιωθῇ. Ἡ ποικιλία αὕτη εὑρίσκεται πιθανῶς ἐν τῷ περιβόλῳ μαγαζίου τινος (1) ἐν Λευκωσίᾳ. Ἐὰν ἐξετασθῇ ἡ σταφυλή του δύναται νὰ βεβαιωθῇ ὅτι εἶνε τὸ καλούμενον Συρίκι ἢ Ἐφτάκοιλο τῆς Ἀνατολῆς ὅπερ φέρει πολὺ μέγαν καὶ ὄψιμον βότρυν μετὰ μικρῶν μᾶλλον, στρογγύλων καὶ μαύρων ραγῶν. Ἡ ποικιλία αὕτη εἶνε ἐξαίρετος ἀναδενδράς. Πρέπει νὰ θειῶται ἐπανειλημμένως.

Πρέπει ὡσαύτως νὰ βεβαιωθῇ (δι' ἐξετάσεως τῆς σταφυλῆς) ἐὰν τὸ ἐν τῷ Πειραματικῷ Κήπῳ Λευκωσίας κλῆμα εἶνε τὸ Μαῦρο Μοσχάτο τῆς Ἀνατολῆς καὶ ἂν ὀλίγα κλήματα (διὰ μεταμοσχεύσεως ληφθέντα ἐκ Κάμπου) ἐν τῷ Φυτωρίῳ Λευκωσίας ἀνήκουσιν εἰς τὸ περίφημον Τσαούσι τῆς Κωνσταντινουπόλεως. Τὸ Μαῦρο Μοσχάτο ἔχει μικρὸν μᾶλλον βότρυν μετὰ στρογγυλῶν, μαύρων, μέσου μεγέθους καὶ μοσχομυριζουσῶν ραγῶν, ἐνῷ οἱ βότρεις τοῦ Τσαούσι εἶνε μεγάλοι καὶ φέρουσι μεγάλας ἠλεκτροχρόους μᾶλλον καὶ πολὺ λεπτοδέρμους ράγας.

Ὡς πρὸ μικροῦ ἐλέχθη, ἐκ τῶν 17 ποικιλῶν αἵτινες περιεγράφησαν ἀνωτέρω καὶ ἐπληθεύθησαν ὅτι ὑπάρχουσιν ἐν τῇ Νήσῳ, αἱ 13 (ἀριθ. 5—17) εἶνε μᾶλλον ἢ ἧττον σπάνιαι, ἀπαντῶσαι σποραδικῶς ἐδῶ καὶ ἐκεῖ ἀνὰ τὰς ἀμπέλους ἢ καλλιεργούμεναι ὡς ἀναδενδράδες εἰς αὐλὰς καὶ εἰς κήπους. Ἡ καλλιέργεια τοῦ ἀριθ. 4 (τοῦ μοσχάτου) εἶνε πολὺ περιωρισμένη. Ἡ ποικιλία Βόφταλμον (ἀριθ. 3) καίτοι κοινὴ δὲν ἀπαντᾷ ἐν πλήθει ὡς αἱ δύο πρῶται ποικιλίαι (ἀριθ. 1 καὶ 2) τὸ Μαῦρο καὶ τὸ Ἄσπρο ἅτινα ἀποτελοῦσι τὴν βάσιν τῶν κλημάτων τῶν Κυπριακῶν ἀμπέλων.

Ὁ λίαν περιωρισμένος ἀριθμὸς τῶν ὑπαρχουσῶν ποικιλιῶν ἐν λίαν ἀρχαίᾳ ἀμπελοφόρῳ χώρᾳ οἷα ἡ Κύπρος, καὶ ὁ ἐκτάκτως μικρὸς ἀριθμὸς τῶν ἐν ἐκτάσει καλλιεργουμένων ποικιλιῶν ἐν αὐτῇ, πρέπει νὰ ἀποδοθῶσιν εἰς τὸ ὅτι ἡ θείωσις δὲν εἰσήχθη ἀμέσως μετὰ τὰ πρῶτα ἔτη τῆς εἰσβολῆς τοῦ ὠιδίου εἰς τὴν Νῆσον.

Φαίνεται ὅτι ἀπὸ τῆς ἐμφανίσεως τῆς κρυπτογάμου ταύτης νόσου ἐν Κύπρῳ (1852), ἡ καλλιέργεια τῶν ποικιλιῶν αἵτινες ἄνευ θειώσεως προσεβάλλοντο εὐκολώτερον ὑπὸ τοῦ ὠιδίου, παρημελήθησαν ἢ ἐγκατελείφθησαν ὁλοσχερῶς καὶ ὅτι ἔκτοτε ἡ ἐκτεταμένη καλλιέργεια περιωρίσθη εἰς τὰς τρεῖς πρώτας ἄνωθι μνημονευομένας ποικιλίας αἵτινες ἐδοκιμάσθησαν ὅτι ἀντεῖχον κάλλιον κατὰ τῶν προσβολῶν τῆς νόσου ἄνευ οὐδεμιᾶς θεραπείας.

Εἰς τὴν παραμέλησιν τῆς θειώσεως πρέπει ὡσαύτως ν' ἀποδώσωμεν τὴν ἐγκατάλειψιν τῆς καλλιεργείας τῆς ἀμπέλου εἰς τινα μέρη, ὅπου αἱ συνθῆκαι πρὸς ἐνάπτυξιν τοῦ ὠιδίου ἦσαν εὐνούστεραι. Τοιαύτη ὑπῆρξεν ἡ περίπτωσις διὰ τὴν ἔκτασιν γαιῶν κειμένων μεταξὺ Καραβᾶ καὶ Κυρηνείας ὅπου, κατὰ τὴν ὁμολογίαν προσώπων δυναμένων νὰ γνωρίζωσιν, ἡ ἄμπελος ἐκαλλιεργεῖτο ἐν ἐκτάσει. Αἱ ἄνωθι σημειώσεις περὶ τῶν ποικιλιῶν τῆς ἀμπέλου, αἵτινες ἀπαντῶσι σήμερον ἐν τῇ Νήσῳ καὶ τῆς μᾶλλον ἢ ἧττον ἐκτεταμένης καλλιεργείας ἑκάστης τούτων εἶχον παρασκευασθῆ διὰ τὴν «Κυπριακὴν ἐφημερίδα». Ὡς παρετήρουν τότε, σκοπὸς τῶν σημειώσεων τούτων ἦτο ὅπως δείξω τὴν ἀνάγκην συγκεντρώσεως, πολλαπλασιασμοῦ καὶ δοκιμῆς προσεκτικῆς τῶν ποικιλιῶν ὅσαι σήμερον εἶνε διεσπαρμέναι ἀνὰ τὰς ἀμπέλους τῆς Κύπρου. Τούτου γινομένου μεταξὺ τῶν ἀραιῶν τούτων ποικιλιῶν δυνατὸν νὰ ὑπάρχωσί τινες ἔχουσαι τὰς ἰδιότητας καὶ τὰ πλεονεκτήματα ὧν στεροῦνται αἱ τρεῖς ἐκτεταμένως νῦν καλλιεργούμεναι ποικιλίαι. Σήμερον ὅτε τὰ εὐεργετικὰ ἀποτελέσματα τῆς θειώσεως ἐγένοντο γνωστὰ εἰς ἅπαντας τοὺς ἀμπελουργοὺς τῆς Νήσου καὶ ἡ ἀγορὰ τοῦ θείου καθίσταται πρόχειρος ἡ ἐκτεταμένη καλλιέργεια ποικιλιῶν καὶ τῶν μάλιστα ὑποκειμένων εἰς τὴν νόσον, ἀποβαίνει δυνατή.

Τὸ ξηρὸν κλῖμα τῆς Νήσου καὶ ἡ σπάνις, συνήθως παντελὴς ἔλλειψις βροχῶν κατὰ τὸ τελευταῖον μέρος τοῦ θέρους εἶνε εὐνοϊκαὶ συνθῆκαι πρὸς παρασκευὴν σταφίδων. Ἐπὶ τῷ σκοπῷ ὅπως συντελέσω εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς βιομηχανίας ταύτης ἐπεχείρησα τὸν πολλαπλασιασμὸν καὶ τὴν διάδοσιν τῶν ἀρίστων σταφιδοπαραγωγῶν ποικιλιῶν (Ροζακία Σουλτανίνα, Κορινθιακὴ καὶ Μαλάγα) ἐν τῷ Φυτωρίῳ Λευκωσίας. Φρονῶ ὅτι ὁ πολλαπλασιασμὸς καὶ ἡ διάδοσις τῶν ποικιλιῶν τούτων πρέπει νὰ ἐπεκταθῇ εἰς ἅπαντα τὰ Φυτώρια τῆς Νήσου.

(1). Τὸ μαγαζεῖον τοῦτο ἦτο πρότερον ἐστιατόριον καὶ ἤδη χαφενεῖον κείμενον ἐν τῇ Κεντρικῇ Ὁδῷ παρὰ τὸ Ὑποδημα'οποιεῖον χ'' Γαβριήλ.

Η Α. Ε. Ο Μ. ΑΡΜΟΣΤΗΣ ΕΝ ΠΑΦΩ

—Τὰ αἰτήματα τῶν κατοίκων Σεβασμὸς τῶν ἐθνικῶν πόθων.—Ὑπὲρ τῆς λαϊκῆς καὶ μάλιστα πρακτικῆς Πίστεως —Ἑλληνικεῖς διολογίαι.—

Ἔγκυρος πολίτης τῆς Πάφου χάριν τῆς ἀκριβείας περὶ τῶν κατὰ τὴν ἐπίσκεψιν ἐκείνην τῆς Α. Ε. τοῦ Μ. Ἀρμοστοῦ ἐπέστειλεν ἡμῖν τὰ ἑξῆς:

Ἡ Α. Ἐξοχότης σφίκτιν ἐδῶ τῇ μεσημβρίᾳ τῆς π. Τρίτης (12 Δεκεμβρίου, πρωΐ, ὡμίλησε νος ἐκ κωνῆτιον ἀνὰ τὸ μαγαζιτσίον ὅσον, Ψωλίας.

Ἄμα τῇ ἀφίξει του ἠζήτησεν ἵνα τὴν ἑσπέραν τῆς αὐτῆς ἡμέρας παρουσιασθῶσιν ἐνώπιόν Του,

ΜΙΚΡΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΕΠΙ ΤΑΙΣ ΚΟΣΜΟΣΩΤΗΡΙΟΙΣ ἑορταῖς τῆς ἐναγθρωπίσεως τοῦ Κυρίου ἡμῶν ἀπευθύνομεν ἐγκάρδια συγχαρητήρια παντὶ τῷ Ἑλληνικῷ Κοινῷ τῆς ἡμετέρας Νήσου καὶ ἀπὸ τῶν μυχιαιτάτων τῆς ψυχῆς ἡμῶν εὐχόμεθα ἵνα ἐπὶ ἔτη μακρὰ καὶ εὐτυχῆ πανηγυρίζῃ τὸ Γένος ἡμῶν ἐν πνεύματι ἀκραιφνῶς χριστιανικῷ καὶ μετ' εὐφροσύνης ἐθνικῆς.

◆◆◆

Η Α. Ε. Ο Μ. ΑΡΜΟΣΤΗΣ καὶ ἡ Λαίδη Γκοὺλδ-Ἄδαμς θὰ παραμένωσιν οἶκοι ἐν τῷ Ἁρμοστείῳ τὴν 3ην Τετάρτην ἑκάστου μηνὸς ἀπὸ τῆς 4 6 μ. μ. ἀρχόμενοι ἀπὸ τῆς προσεχοῦς Τετάρτης 4)17 Ἰανουαρίου 1912.

◆◆◆

Η ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΙΚΗ ΕΟΡΤΗ ἐν τῷ καταστήματι τοῦ κατὰ τὴν ἐνορίαν Φανερωμένης Παρθεναγωγείου τῇ π. Κυριακῇ διεξήχθη ἐν πολυπληθεστάτῃ κόσμου συρροῇ καὶ ἐν τάξει ὅσην ἐπιτρέπει ὁ συνωστισμὸς τοσούτου πλήθους ἐν χώρῳ σχετικῷ μικρῷ. Καίτοι ἡ εὐγενὴς διάθεσις καὶ ἡ φιλάνθρωπος φιλοπονία τῶν καλλίστων διδασκαλισσῶν ἀμφοτέρων τῶν Παρθεναγωγείων παρεσκεύασαν πλεῖστα δῶρα, δὲν ἐπήρκεσαν ταῦτα διὰ πάντας τοὺς φιλανθρώπους ἐπισκέπτας.

Τὸ συλλεγὲν ποσὸν ἀνῆλθεν εἰς £ 55-0-0 περίπου.

◆◆◆

ΔΙΚΑΙΑ ΤΙΜΗ. Ἐπαξίως τοῦ εὐγενεστάτου ζήλου καὶ τῶν ἀτρύτων κόπων, οὓς ὁ ἐπιμελητὴς τοῦ Μουσείου κ. Ι. Κ. Περιστιάνης ὑπὲρ των Κυπριακῶν ἀρχαιοτήτων κατέβαλλε καὶ καταβάλλει πρὸς πλουτισμὸν τοῦ Μουσείου καὶ προαγωγὴν τῆς ἀρχαιολογ. ἐπιστήμης τὸ Ἀρχαιολογικὸν Ἰνστιτοῦτον τοῦ Γερμανικοῦ Κράτους ἀνεκήρυξεν αὐτὸν Ἀντεπιστέλλοντα Ἑταῖρον ἐπὶ τοῖς γενεθλίοις τοῦ ἱδρυτοῦ τῆς Ἀρχαιολογίας Βίγκελμαν.

◆◆◆

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΝ. Τῇ π. Τετάρτῃ συνεδρίασε τὸ ἐκτελεστικὸν Συμβούλιον, παραστάντων εἰς αὐτὸ καὶ τῶν ἰθαγενῶν μελῶν, ἐξ ὧν ὁ Δήμαρχος κ. Χρ. Σῶζος ἀφίκετο ἐπὶ τούτῳ ἐκ Λεμεσοῦ.

Τὸ τέως σκιῶδες ἀξίωμα τῶν ἰθαγενῶν μελῶν ὑπὸ τῆς Α. Ε. τοῦ Μ. Ἁρμοστοῦ κατέστη τόσον πραγματικὸν καὶ οὐσιῶδες δικαίωμα τοῦ ἐπὶ τῆς Ἁρμοστείας τοῦ Σὶρ Γκοὺλδ-Ἄδαμς ἀνταποκρινομένου εἰς δικαιοτάτην ἀξίωσιν τῆς χώρας καὶ ἐξυπηρετοῦντος τὴν ἀγαθὴν διοίκησιν αὐτῆς.

◆◆◆

Η ΕΠΑΡΧ. ΕΚΠΑΙΔ. ΕΠΙΤΡΟΠΕΙΑ Λευκωσίας συνεδρίασε τῇ π. Τετάρτῃ ἐν τῷ Διοικητηρίῳ καὶ συνεσκέφθη ἐπὶ τῶν ὑποβληθεισῶν ἐνστάσεων καὶ τῆς ἀπαντήσεως τῆς Σχολ. Ἐπιτροπείας εἴς τινας ζητηθείσας παρ' αὐτῆς πληροφορίας περὶ τοῦ Διδασκαλικοῦ προσωπικοῦ καὶ τινων κονδυλίων τοῦ σχολ. προϋπολογισμοῦ.

Τὴν ἀπάντησιν τῆς Σχολικῆς Ἐπιτροπείας ἀπεριφράστως ὁ Πρόεδρος τῆς Ἐπαρχ. Ἐπιτροπείας καὶ Διοικητὴς κ. Κέηδ ἐχαρακτήρισεν ὡς ὁλοσχερῶς ἱκανοποιητικὴν, ἀνεβλήθη δὲ ἡ περαιτέρω διάσκεψις καὶ ὁριστικὴ ἀπόφασις εἰς προσεχῆ συνεδρίαν.

Ἐπὶ δισχιλίων περίπου φορολογουμένων 140 μόνον τούτων ὑπέβαλον ἐνστάσεις πρὸς ἐλάττωσιν τῶν ἐπιβληθέντων εἰς αὐτοὺς σχολ. τελῶν, τοῦθ' ὅπερ διὰ πολλοστὴν φορὰν καταδηλοῖ τὴν χαρακτηρίσασαν πάντοτε εὐγενῆ μέριμναν ὑπὲρ τῶν Ἐκπαιδευτηρίων τὴν ἡμετέραν Κοινότητα, τὴν ἐν παντὶ δυνατῷ μέτρῳ δικαίαν κατανομὴν τῶν σχολ. τελῶν ἐπὶ τοσούτου πλήθους φορολογουμένων χωρὶς ἀσφαλῶν καὶ ἀλανθάστων διδαμένων περὶ τῆς περιουσίας ἑκάστου, καί ὅτι ὁ ἐγερθεὶς ἐν ἀρχῇ θόρυβος ἦτο ὅλως τεχνητὸς καὶ ὑποβολιμαῖος.

Ταῦτα πάντα σημαίνουσι διατόρως ὅτι ἡ Ἑλληνικὴ Κοινότης ἀξιοῖ τὰ Ἐκπαιδευτήρια αὐτῆς νὰ λειτουργήσωσιν ἐφεξῆς ἀπερισπάστως καὶ μακρὸν παντὸς ἐπηρεασμοῦ ξένου πρὸς τὸν ὑψηλὸν σκοπὸν αὐτῶν, ἡ διαχειριζομένη δὲ ταῦτα Ἐπιτροπεία ἀπεκδέχεται πάντα καὶ τὸν αὐστηρότατον ἔλεγχον ἐπί τε τῆς διαχειρίσεως καὶ τῆς λειτουργίας αὐτῶν.

◆◆◆

ΑΦΙΚΕΤΟ ἐξ Ἀθηνῶν ὁ ἄρτι διδάκτωρ τὸ Νομικὰ ἀνακηρυχθεὶς εὐελπις νέος κ. Ἀντ. Τριανταφυλλίδης.

◆◆◆

ΓΑΜΟΙ. Αὔριον ἐν Ἁγ. Θεοδώρῳ τῆς Καρπασίας εὐλογηθήσονται οἱ γάμοι τοῦ ἐν Βαρωσιοις Δικηγόρου κ. Κυρ. Π. Ρωσσίδου καὶ τῆς Δεσποινίδος Ὀλυμπιάδος Λοΐζου.

—Ἐν Λεμεσῷ τὴν αὐτὴν ἡμέραν καὶ περὶ ὥριν 3 μ.μ. εὐλογηθήσονται οἱ γάμοι τοῦ παρ' ἡμῖν Δικηγόρου κ. Π. Α. Ἀναστασιάδου καὶ τῆς Δεσποινίδος Μαρίας Α. Καραγεωργιάδου.

ΕΝ ΤΗι «ΕΦΗΜΕΡΙΔΙ ΤΟΥ ΛΑΟΥ» ἀναγινώσκομεν ὅτι ἐν Λάρνακι ὑπὲρ τὰς 250 οἰκίαι πτωχῶν οἰκογενειῶν κατέρρευσαν καὶ ἰσάριθμοι οἰκογένειαι ἐν τοιαύταις ἡμέραις καὶ ἐν τῇ καρδίᾳ τοῦ χειμῶνος παραμένουσιν ἄστεγοι. Ἐνταῦθα ἐπιβάλλεται ἡ ταχεῖα χρηματικὴ βοήθεια ἐκ τοῦ Κυβερνητικοῦ Ταμείου, ὡς τοῦτο ἐγένετο καὶ διὰ τὴν πλήμμυραν Λεμεσοῦ, ὅπου τοσαῦται οἰκίαι δὲν εἶχον καταρρεύσει.

◆◆◆

Ο ΚΑΙΡΟΣ δι' ὅλης τῆς ἑβδομάδος ἐξηκολούθησεν ὑετώδης καθ' ἅπασαν τὴν Νῆσον, ἧς αἱ ὁδοὶ πᾶσαι κατέστησαν ἄβατοι. Ἡ Α. Ε. ὁ Μ. Ἁρμοστὴς ἐκ Λεμεσοῦ ἐπανακάμπτων εἰς Λευκωσίαν ἐπὶ τοῦ ἰδιαιτέρου αὐτοκινήτου ἠναγκάσθη νὰ διανυκτερεύσῃ εἰς τὸν σταθμὸν Κυλαβασοῦ, διότι τὸ αὐτοκίνητον ἐνεπάγη ἐντὸς τοῦ πηλοῦ καὶ πᾶσαι αἱ προσπάθειαι τῶν προσδραμόντων χωρικῶν, βοηθοῦντος προσωπικῶς καὶ τοῦ Μ. Ἁρμοστοῦ, ἀπέβησαν μάταιαι πρὸς ἀνέλκυσιν.

Ἀπὸ τῆς χθὲς ὁ καιρὸς ἐγένετο εὔδιος καὶ ἐλπίζομεν ὅτι θὰ παραμείνῃ τοιοῦτος ἐφ' ἱκανόν.

◆◆◆

ΛΙΑΝ ΠΡΟΣΕΧΩΣ ἐκδίδοται ἐν Λεμεσῷ νέα ἐφημερὶς ὑπὸ τὴν ἐπιγραφὴν «Τὰ Νέα» ὑπὸ τοῦ κ. Εὐρ. Σ. Χουρμουζίου ὡς Διευθυντοῦ καὶ ἐκδότου αὐτῆς.

Εὐχόμεθα πᾶσαν εὐδοκίμησιν.

◆◆◆

ΕΠΑΝΟΡΘΩΣΙΣ. Ἐπανορθοῦμεν ἀβλεψίαν ἐν τῷ πρώτῳ ἄρθρῳ ἡμῶν ὑπὸ τὴν ἐπιγραφὴν «Ἡ οἰκονομικὴ Κύπρος» καθ' ἣν τὰ δημοσιευθέντα ἐν αὐτῷ ἀπογραφικὰ ἀποτελέσματα ἐσημειώθησαν ἐκ παραδρομῆς ὅτι εἶνε τὰ τῆς ἀπογραφῆς τῆς 1ης πρὸς τὴν 2αν Ἀπριλίου 1911, ἐνῷ εἶνε τὰ τῆς ἀπογραφῆς τοῦ 1901.

Λεπτομερῆ ἀποτελέσματα τῆς τελευταίας ἀπογραφῆς θὰ δημοσιεύσωμεν προσεχῶς.

◆◆◆

ΕΚΘΕΣΙΣ ἵππων καὶ ὄνων γενήσεται ἐν Κτήματι Πάφου ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπείας πρὸς βελτίωσιν τῶν Κυπριακῶν ζῴων τῇ 2)15 Φεβρουαρίου 1912.

Δωθήσονται διὰ φορβάδας ὑπὲρ τὰς 55 ἵντζας ἢ 55 καὶ κάτω, δι' ἵππους ἐπιβήτορας ἄνω τῶν 55 ἢ 55 ἰντζῶν καὶ κάτω, διὰ θήλεις καὶ ἄρρενας ὄνους βραβεῖα α' τάξεως λ. 2, β' τάξεως λ. 1 1)2 γ' τάξεως λ. 1 καὶ δ' τάξεως δι' ὄνους μόνον 15 σελ.

ΠΡΟΣΚΛΗΤΗΡΙΑ ΓΑΜΩΝ

Ἀξιότιμε Κύριε,

Αὔριον Κυριακὴν καὶ ὥραν 3 μ. μ. εὐλογηθήσονται ἐν τῷ οἴκῳ τῶν μελλονύμφων κατὰ τὴν ἐνορίαν Χρυσαλινιωτίσσης οἱ γάμοι τῶν τέκνων ἡμῶν

ΣΤΑΥΡΟΥ Α. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΔΟΥ
καὶ
ΚΛΕΙΟΥΣ Χ. ΜΩΥΣΕΩΣ

οὓς παρακαλεῖσθε ὅπως εὐαρεστούμενοι τιμήσητε μετὰ τῆς ἀξιοτίμου οἰκογενείας σας.

Ἐν Λευκωσίᾳ
τῇ 24ῃ Δεκεμβρίου 1911.

Οἱ γονεῖς τῶν μελλονύμφων
Βασιλικὴ χ. Μωϋσέως
Ἀναστάσιος Κωνσταντινίδης
χ' Μωϋσῆς χ. Γεωργίου.

[Ἡ παροῦσα θεωρηθήτω καὶ ὡς ἰδιαιτέρα πρόσκλησις].

◆◆◆

Ἀξιότιμε Κύριε,

Αὔριον Κυριακὴν καὶ ὥραν 2 μ.μ. εὐλογηθήσονται ἐν τῷ Ἱ. Ναῷ Χρυσελεούσης οἱ γάμοι τῶν τέκνων ἡμῶν

ΑΔΑΜ Γ. ΜΑΜΜΙΔΟΥ
καὶ
ΜΑΡΙΑΣ Ι. ΚΟΥΡΕΑ

οὓς παρακαλεῖσθε ὅπως εὐαρεστούμενοι τιμήσητε μετὰ τῆς ἀξιοτίμου οἰκογενείας σας.

Ἐν Στροβόλῳ
τῇ 24ῃ Δεκεμβρίου 1911.

Οἱ γονεῖς τῶν μελλονύμφων
Ἑλένη Ι Κουρέα
Ἰωσὴφ Α. Κουρέας
Γεώργιος Μ. Μαμμίδης.

ΧΡΙΣΤΟΣ Δ. ΠΕΤΡΙΔΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ
ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑ.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Πρὸς τοὺς συλληφθέντας ἡμᾶς ἐπὶ τῷ θανάτῳ τῆς ἀειμνήστου μητρὸς ἡμῶν Εἰρήνης Παπᾶ Παύλου ὡς καὶ πρὸς τοὺς καταθέσαντας στεφάνους καὶ ἀκολουθήσαντας τὴν ἐκφορὰν τοῦ νεκροῦ αὐτῆς ἐκφράζομεν τὰ θερμὰ ἡμῶν εὐχαριστήρια.

Ἐν Λευκωσίᾳ τῇ 22)12)911.

Τὰ τεθλιμμένα τέκνα.

❋

Ἐκφράζω καὶ δημοσίᾳ τὰς ἀπείρους μου εὐχαριστίας πρὸς τὸν νεωστὶ ἀφικόμενον Παιδίατρον τῆς πόλεώς μας κ. Χρίστον Δ. Πετρίδην ὅστις διὰ τῆς ἱκανότητός του ἔσωσε τὸν ἑξαετῆ υἱόν μου Κώσταν ἐκ βαρυτάτης μορφῆς δυσεντερίας μετ' αἱματηρῶν κενώσεων καὶ καταπτώσεων τῶν δυνάμεων ἐντὸς 5 ἡμερῶν.

Ἐν Λευκωσίᾳ τῇ 20 Δβρίου 1911.

Ὁ εὐγνωμονῶν πατὴρ
Χ. Θεμιστοκλέους.

ΤΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

—Ὁ ὑπουργὸς τῶν οἰκονομικῶν κ. Κορομηλᾶς ὑπέβαλεν εἰς τὴν Βουλὴν τὸν προϋπολογισμὸν τῇ 13)26 Δβρίου. Κατ' αὐτὸν τὰ ἔσοδα ὑπολογίζονται εἰς 143.618,645 δρχ. τὰ ἔξοδα εἰς 142,448.113 δρχ. Τὸ σύνολον τῶν κοταμιευμάτων τῆς Κυβερνήσεως πορὰ τῇ Ἐθνικῇ καὶ ἄλλαις Τραπέζαις ἀνέρχεται εἰς 80,000,000 δρχ

—Το Εἰσαγωγικὸν τέλος ἐπὶ τῆς σακχάρεως ἠλαττώθη κατὰ 50 λεπτὰ τὴν ὀκᾶν.

—Μετὰ παννύχιον συνεδρίασιν τῆς Βουλῆς ἐφηφίσθη περὶ τὴν αὐγὴν τῆς 17)30 Δβρίου τὸ «Περὶ Κεντρικῶν» νομοσχέδιον.

—Εἰς τὴν Βουλὴν κατετέθη ἡ ἔκθεσις τῆς Ἐπιτροπῆς, ἥτις εἶχε συσταθῆ κατὰ τὴν συζήτησιν τοῦ γλωσσικοῦ ζητήματος. καὶ χαρακτηρίζει ὡς φαντασιώδεις τὰς κατηγορίας, ἃς διεδιετύπωσαν κατὰ τῶν μαλλιαρῶν οἱ θεασωται τῆς καθαρευούσης.

—Μετὰ παννύχιον συνεδρίασιν ἐψηφίσθη τῇ αὐγῇ τῆς 19)1 Ἰανουαρίου τὸ κεφάλαιον των ἐσόδων τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ ἤρξατο ἡ συζήτησις ἐπὶ τοῦ κεφαλαίου τῶν ἐξόδων.

—Ὁ προθυπουργὸς καὶ ὑπουργὸς τῶν Ναυτικων κ. Βενιζέλος ἀνέπτυξε τῇ 18)31 Δβρίου εἰς τὴν Βουλὴν τὸ Ναυτικὸν πρόγραμα τῆς Κυβερνήσεως, δηλώσας ὅτι ἡ θωρηκτὴ μοῖρα θὰ ἀντικατασταθῇ βαθμιαίως διὰ νέων πλοίων τοῦ τύπου α' Ἀβερωφ» ὅτι δὲ τάχιστα θὰ συμπληρωθῇ ὁ στολίσκος των ἀντιτορπιλικῶν

ΤΑ ΕΝ ΚΡΗΤΗ

—Τὸ Προεδρεῖον τῆς Ἐπαναστατικῆς Συνελεύσεως συνέταξεν ἐκκλησιν ἀπευθυνομένην πρὸς τὸ Πανελλήνιον διὰ τῆς ὁποίας ζητεῖ ὅπως οἱ ἀπανταχοῦ διεσπαρμένοι Ἕλληνες μετὰ τῶν ἐν τῷ Ἐλευθέρῳ Βασιλείῳ ἐλθωσὶν ἄθωροι εἰς τὸν ἀγῶνα τῶν Κρητῶν, ὅστις θὰ ἐξακολουθήσῃ κατ' αὐτοὺς μέχρις ἐκπληρώσεως τοῦ τελικοῦ σκοποῦ, ὃν ἐπιδιώκει ὁ ἀγὼν οὗτος, ἤτοι τῆς ἑνώσεως.

—Ὁ Λονδίνειος «Χρόνος» ἐν κυρίῳ ἄρθρῳ γράφει ὅτι τὰ γεγονότα ἤθελον ἀναμφιβόλως ἐξελιχθῇ πρὸς λύσιν συνισταμένην εἰς τὴν ἀνάθεσιν τῆς καταχῆς καὶ τῆς διοικήσεως τῆς Κρήτης εἰς τὴν Ἑλλάδα παραμενούσης τῆς Νήσου ὑπὸ τὴν Σουλτανικὴν ἐπικυριαρχίαν, ἂν οἱ Κρῆτες ἐθνικόφρονες εἶχον τὴν σύνεσιν νὰ μὴ ἀφυπνίσωσι τὴν δυσπιστίαν τῆς Τουρκίας.

—Οἱ ἐπὶ τοῦ γαλλικοῦ «Σαρνὲ» κρατούμενοι Κρῆτες πληρεξούσιοι μετεβιβάσθησαν ἐπὶ τοῦ γαλλικοῦ «Μινέρβα».

—Αἱ Δυνάμεις ἐβεβαίωσαν τὴν Πύλην ὅτι ὁ διακανονισμὸς τοῦ Κρητικοῦ ζητήματος εἶνε ἀδύνατος ἐφόσον διαρκεῖ ὁ πόλεμος.

—Ὁ Λονδίνειος «Χρόνος» ἐν τῇ ἐτησίᾳ ἐπιθεωρήσει του ἐπὶ τῇ λήξει τοῦ ἔτους ἐξαίρει τὴν ἀποφασιστικὴν στάσιν τοῦ Βενιζέλου ἐν τῷ Κρητικῷ ζητήματι, ὡς ἐμποδίσαντος τοὺς Κρῆτας νὰ περιπλέξουν τὴν Ἑλλάδα εἰς πόλεμον.

Διαλυθείσης τῆς Βουλῆς τῇ π. Τετάρτῃ μετὰ τὴν ἐπιψήφισιν τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ τῶν συναφῶν νομοσχεδίων, οἱ κρατούμενοι Κρῆτες πληρεξούσιοι ἀφέθησαν ἐλεύθεροι.

ΤΑ ΕΝ ΤΟΥΡΚΙΑ

Ἐκ Κων)πόλεως τηλεγραφοῦσιν ὅτι ἡ Βουλὴ ἤκουσε τὰς ἐξηγήσεις τοῦ Μ. Βεζύρου σχετικῶς πρὸς τὸ μυστικὸν ἔγγραφον, τὸ ἀποσταλὲν παρ' αὐτοῦ εἰς τὸν Ἀβδοὺζ Χαμίτ.

Ὁ Σαὶτ πασᾶς ὑπεστήριξεν ὅτι τὸ ἔγγραφον τοῦτο ἦτο ἁπλοῦν ὑπόμνημα, ὅπου κατὰ συμβουλὴν τοῦ Σουλτάνου, ἐξέφραζε τὴν γνώμην του. Κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην, ἡ ἐπαναφορὰ τοῦ Συντάγματος εἶνε ἀρρήκτως συνδεδεμένη πρὸς τὰ συμφέροντα τῆς Αὐτοκρατορίας.

Ἡ ἀντιπολίτευσις δὲν ἔκρινε τὰς δηλώσεις ταύτης ἐπαρκεῖς. Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν ἔκαμεν ἔκκλησιν εἰς τὸν πατριωτισμὸν τῶν βουλευτῶν. Οὗτω δὲ κατηύνασε τὴν ταραχὴν τῆς Βουλῆς. Ἡ συνεδρίασις διελύθη χωρὶς νὰ ἀποφανθῇ ἐπὶ τοῦ προκειμένου.

Συμπληρωματικαὶ λεπτομέρειαι.

Εἰς τὴν Βουλὴν χωρὶς νὰ ναμένῃ τὴν ἀνάγνωσιν τῆς ἐπερωτήσεως τοῦ Μπεσρὶ ὁ Μέγας Βυζύρης ἀνέγνωσε τὴν ἀναφορὰν ὅπου ἐδείκνυε πρὸ δέκα τριῶν ἐτῶν, τοὺς κινδύνους καὶ τὰς συνεπείας τῆς ἐπαναφορᾶς τοῦ Συντάγματος. Ἀνέγνωσεν ἐπίσης καὶ ἄλλας μυστικὰς ἀναφορὰς ἐν μέσῳ θορύβου, ἰδίως δὲ περὶ μιᾶς ἀναφορᾶς τοῦ Κιαμὴλ πασᾶ, διακηρύττοντος ὅτι ἐφαρμογὴ τοῦ Συντάγματος εἶνε ἀδύνατος διὰ τὴν Τουρκίαν πρὸ τῆς παρελεύσεως ἑκατὸν ἐτῶν. Ὁ Μαχμοὺτ πασᾶς συνεβούλευσε τὴν μὴ δημοσίευσιν τῶν ὑπομνημάτων (τζουρναλίων) τούτων, τὰ ὁποῖα θὰ ἐδίλαπτον εἰς τὴν ἀναγκαίαν ἕνωσιν τῶν Ὀθωμανῶν.

Κατὰ τὰ ἐκ Κων)πόλεως τηλεγραφήματα διαπραγματεύσεις γίνονται ὅπως ἐπιτευχθῇ μία συνεννόησις μεταξὺ τοῦ κόμματος α' Ἕνωσις καὶ Πρόοδος» καὶ τῆς ἀντιπολιτεύσεως.

Τρομοκρατία τοῦ Κομιτάτου.

Τηλεγραφοῦσιν ἐκ Κων)πόλεως ὅτι ἑξακολουθεῖ σφοδροτάτη διὰ τῶν δημοσιευομένων ἐγγράφων ἡ ἀλληλεπίθεσις μεταξὺ των ὀργάνων τοῦ Κιαμὴλ πασᾶ καὶ τοῦ Σαὶτ πασᾶ.

Ἰδιαιτέρων ἐπροξένησεν ἐντύπωσιν προκήρυξις γεγραμμένη Ἀραβιστί, δι' ἧς οἱ σύλεμάδες κηρύσσουν ἱερὸν πόλεμον.

Ἡ κατάστασις ὁλονὲν ἐπιδεινοῦται εἰς ἅπαντας δὲ τοὺς κύκλους ἐπικρατεῖ φόβος σοβαρῶν ἐσωτερικῶν περιπλοκῶν.

Ἀλγεινὴν ἐπροξένησεν ἐντύπωσιν εἰς τὸ ὁμογενὲς στοιχεῖον ἡ ἄθρα παῦσις τῶν Ἑλληνικῶν ἐφημερίδων.

—Οἱ ἀξιωματικοὶ τῆς φρουρᾶς τῶν Ἰωαννίνων ἐτηλεγράφησαν πρὸς τὸν Μ. Βεζύρην ὅπως παύσωσιν αἱ διενέξεις ἐν τῇ Βουλῇ, ἀπειλοῦντες ἄλλως ὅτι θὰ βαδίσωσι κατὰ τῆς Κων)πόλεως

—Ἡ Ὀθωμ. Βουλὴ ἐψήφισεν εἰσαγωγικὸν τέλος 100% ἐπὶ τῶν Ἰταλικῆς προελεύσεως ἐμπορευμάτων.

Τρία ἰταλικὰ καταδρομικὰ συνηνώθησαν μετὰ τῆς μοίρας τῆς ναυλοχούσης ἐν Δυρραχίῳ.

Ἡ ἀντιπολίτευσις παραδέχθη νὰ παραμείνῃ ὁ Μ. Βεζύρης Σαὶτ-πασᾶς ὑπὸ τὸν ὅρον νὰ μὴ διαλυθῇ ἡ Βουλὴ καὶ ν' ἀντικατασταθῶσιν οἱ χῶν ὑπουργοὶ διὰ προσώπων ἀνεξαρτήτων.

—Ἡ φρουρὰ τῆς Σκόδρας ἐστασίασε ζητοῦσα τὴν ἀπόλυσιν αὐτῆς ὡς λήξάσης τῆς θητείας.

Οἱ στασιῶται ἐφυλάκισαν τοὺς ἀξιωματικούς.

—Ἀγγέλλεται ἐξ Ἰστὶπ ὅτι οἱ Βούλγαροι ἀντεκδικούμενοι ἐφόνευσαν πέντε Τούρκους.

Βεβαιοῦται ὅτι τὸ Μαυροβούνιον ἀπαιτεῖ ἀπειλητικῶς παρὰ τῆς Πύλης τὴν διαρρύθμισιν τῶν συνόρων.

—Ὁ πρέσβυς τῆς Ἀγγλίας, κατόπιν προσυνεννοήσεως μετὰ τοῦ πρέσβεως τῆς Ρωσσίας ἐπεσκέφθη τὸν Μ. Βεζύρην ἐν τῇ Ὑ. Πύλῃ καὶ ἔσχε πολύωρον συνέντευξιν περιγραφεῖσαν εἰς τὴν ἐν Μακεδονίᾳ κατάστασιν.

—Ἡ ἐπανάστασις τῶν Μαλισσόρων ἐπεκτείνεται εἰς τὴν Β. Ἀλβανίαν.

Τὸ ὑπουργεῖον Σαὶτ-Πασᾶ ὑπέβαλε τὴν παραίτησίν του τῇ 17)30 Δβρίου. Ἡ συνεδρία τῆς Βουλῆς ὑπῆρξεν ἐκ τῶν παραδοξοτέρων. Ἀποτυχουσῶν ὅλων τῶν πρὸς συμφιλίωσιν τῶν κομμάτων ἀποπειρῶν, μόνον οἱ Νεότουρκοι προσῆλθον εἰς τὴν Βουλήν.

Οἱ βουλευταὶ τῆς α' Ἐλευθερίας-Συνεννοήσεως», οἱ ἀνεξάρτητοι, οἱ Ἕλληνες καὶ οἱ Ἀρμένιοι δὲν παρίσταντο εἰς τὴν συζήτησιν καὶ οὕτω ἀπαρτία δὲν ἐγένετο.

Ὁ Σαὶδ-πασᾶς ἐντούτοις ἀνέπτυξε τὰ τοῦ Νομοσχεδίου περὶ τροποποιήσεως τοῦ 35 ἄρθρου τοῦ Συντάγματος καὶ μετὰ τοῦτο ἀνεκοίνωσε τὴν παραίτησιν τοῦ Ὑπουργείου.

—Ὁ Κιαμὴλ πασᾶς καὶ ὁ Χιλμὴ-πασᾶς βολιδοσκοπηθέντες δὲν ἐδέχθησαν νὰ σχηματίσωσι νέον Ὑπουργεῖον.

—Κατ' ἐπίσημον ἀνακοίνωσιν τῆς 18)31 Δβρίου ὁ Σαὶτ Πασᾶς ἀνεδιωρίσθη Μ. Βεζύρης· οἱ πιρισσότεροι τῶν Ὑπουργῶν διατηροῦσι τὰ χαρτοφυλάκιά των. Ὁ Καδῆς τῆς Αἰγύπτου Νασσὴμ ἐφ. διωρίσθη Σεϊχ-οὐλ-Ἰσλάμ.

—Οἱ Ἀλβανοὶ βουλευται περιφέρουσιν πρὸς ὑπογραφὴν ὑπόμνημα ἀπευθυνόμενον πρὸς τὸν Σουλτάνον, ἐν ᾧ δηλοῦται ὅτι ἡ χώρα εἶνε ἀντίθετος πρὸς τὴν πολιτικὴν τοῦ Κομιτάτου α' Ἕνωσις Πρόοδος» γίνεται δὲ ἔκκλησις πρὸς τὴν Α. Μ. ὅπως ἀποσοβήσῃ τὰς δυσαρέστους συνεπείας τῆς πολιτικῆς ταύτης τοῦ Κομιτάτου.

ΕΚ ΤΟΥ ΠΟΛΕΜΟΥ

Ρώμη, 26.—Ἀγγέλλεται ὅτι τὸ ἑκατρατευτικὸν σῶμα εἶνε ἤδη πλῆρες καὶ ὅτι ἐπικουρίαι κατὰ πᾶσαν πιθανότητα δὲν θὰ σταλοῦν πλέον. Αἱ ὁλικαὶ δυνάμεις ἀνέρχωνται εἰς 120 000 ἄνδρας.

Ρώμη, 25.—Μάχη συνήφθη χθὲς ἐν Βεγγάζῃ. Χίλιοι Τοῦρκοι ἐπετέθησαν κατὰ τῶν μεμονωμένων χαρακωμάτων τῶν Ἰταλῶν, ἀλλὰ τὸ πυροβολικὸν τοὺς ἠνάγκασε νὰ ὑποχωρήσουν.

Κων)πολις, 26.—Ἡ βουλὴ ἀπεδέχθη τὴν ἐπιβολὴν φόρου 150 ἐπὶ τοῖς 100 ἐπὶ τῶν ἰταλικῶν ἐμπορευμάτων.

Θεσσαλονίκη, 26.—Δύο ἰταλικὰ θωρηκτὰ διῆλθον ἔξωθεν τῆς πόλεως εἰς ἀνοικτὸν πέλαγος, ἐνωθέντα μετὰ τοῦ κυρίου μέρους τοῦ στόλου πρὸ τοῦ Δυραχίου.

Ρώμη, 27.—Χθὲς πρωΐαν οἱ τουρκοάραβες προέβησαν εἰς σφοδρὰν ἐπίθεσιν ἐν Βεγγάζῃ, ἀποκρουσθέντες ὑπὸ τοῦ Ἰταλικοῦ πυροβολικοῦ, τὸ ὁποῖον τοὺς ἔτρεψεν εἰς φυγήν. Τὸ τουρκικὸν πυροβολικὸν οὐδεμίαν βλάβην ἐπέφερεν εἰς τοὺς Ἰταλούς.

Αἱ κυκλοφορήσασαι φῆμαι σχετικῶς πρὸς τὴν ὑπὸ τῆς Ἰταλίας ἀναληφθεῖσαν δῆθεν πρωτοβουλίαν περὶ συνάψεως εἰρήνης, στερεοῦνται ὑποστάσεως.

Ρώμη 27.—Κατὰ τὴν τελευταίαν μάχην τῆς Βεγγάζης οἱ Τοῦρκοι ὑπέστησαν σοβαρὰς ζημίας ὑπὸ τοῦ πυροβολικοῦ τὸ ὁποῖον ἐπέφερε πραγματικὰς καταστροφὰς εἰς τὴν γραμμήν των. Οἱ Τοῦρκοι ὑπεχώρησαν ἀφήσαντες περὶ τοὺς πεντήκοντα νεκροὺς ἐπὶ τοῦ πεδίου.

Κων)πολις, 27.—Δὲν γίνεται ἄλλος λόγος ἐνταῦθα εἰμὴ περὶ νίκης τὴν ὁποίαν κατήγαγον οἱ Τοῦρκοι τὴν 22 π. μηνὸς εἰς Τομπρούκ. Ἡ μάχη διήρκεσε δώδεκα ὥρας. Οἱ Τοῦρκοι κατώρθωσαν νὰ εἰσδύσουν εἰς τὰ ἰταλικὰ ὀχυρώματα καὶ ἠνάγκασαν τὰ ἰταλικὰ στρατεύματα νὰ ὑποχωρήσουν ἐγκαταλείποντα μυδραλιοβόλον τὸ ὁποῖον κατέλαβον οἱ Τοῦρκοι. Οἱ Ἰταλοὶ καταλειφθέντες ἐξ ἀπροόπτου ἀφῆκαν ἐπὶ τοῦ πεδίου πλείστους νεκροὺς καὶ τραυματίας.

Ρώμη, 27.—Συνεπείᾳ τῶν σοβαρῶν ζημιῶν, ἃς οἱ Τουρκοάραβες ὑπέστησαν κατὰ τὴν ἔφοδον τῆς Βεγγάζης τῆς 25 τρέχοντος θὰ ὑποχρεωθοῦν νὰ παραιτηθοῦν πάσης ἀποπείρας νέας ἐφόδου.

Ρώμη, 27.—Ἡ Γερμανία διεμαρτυρήθη ἐν Κων)πόλει κατὰ τῆς ἀποφάσεως ὅπως κλεισθοῦν αἱ Ἰταλικαὶ τράπεζαι καὶ τὰ πιστωτικὰ ἱδρύματα. Ἐλπίζεται ὅτι τὸ νέον τουρκικὸν ὑπουργεῖον θὰ ἀνακαλέσῃ τὴν ἀπόφασιν ταύτην.

Τὸ πολεμικὸν λαθρεμπόριον

Τὸ σῶμα τῶν Αἰγυπτίων ἀκτοφυλάκων συνέλαβε εἰς τὰ σύνορα τῆς Τριπολίτιδος 300 καμήλους αἱ ὁποῖαι ἐπρόκειτο νὰ εἰσέλθουν εἰς τὴν Τριπολίτιδα μὲ φορτίον τροφίμων καὶ πολεμοφοδίων. Δύο ἀπὸ τοὺς ὁδηγοὺς ὁ ἐκ Τριπολίτιδος Ἀμπόλα Γισοῦσεφ καὶ ὁ ἐκ Κρήτης Χουσεὶν συνελήφθησαν. Ἀμφότεροι ἐδήλωσαν ὅτι εἶχον μισθωθῇ ὑπὸ τῆς Αἰγυπτιακῆς Ἡμισελήνου. Ὁ πρῶτος κρατεῖται εἰς τὰς φυλακὰς τοῦ Καρμοὺς, ὁ δὲ δεύτερος ἀπηλάθη. Διαδίδεται ὅτι ἡ Αἰγυπτιακὴ Κυβέρνησις σκέπτεται νὰ ἀπελάσῃ καὶ ὅλους τοὺς Τριπολίτας οἱ ὁποῖοι

ΑΝΤΙ ΔΙΗΓΗΜΑΤΟΣ

ΓΙΓΑΝΤΙΑΙΑ ΓΕΩΡΓΙΑ ΕΝ ΚΑΝΑΔΑ!

[Ἀντὶ τῶν πλασμάτων νοσηρᾶς καὶ παιδαριώδους φαντασίας, ἐξ ὧν πληροῦνται τὰ Ἑλληνικὰ ἡμερολόγια καὶ αἱ πλεῖσται τῶν ἑλληνικῶν ἐφημερίδων νομίζομεν ὅτι καὶ τερπνοτέρα καὶ τὰ μάλιστα διδακτικὴ θὰ εἶνε ἡ περιγραφὴ τῆς γιγαντιαίας ὄντως γεωργίας, ὡς διεξάγεται αὕτη ἐν τῷ Νέῳ Κόσμῳ, καὶ μύθου ἐκπληκτικώτεραι εἶνε αἱ μηχαναὶ καὶ τὰ ἄλλα μέσα δι' ὧν ἐπιτυγχάνεται ἐκεῖ ἀφάνταστος παρ' ἡμῖν παραγωγή.

Ἀνταποκριτὴς τοῦ Λονδινείου «Χρόνου» ἐπέστειλεν ἐσχάτως περιγραφὴν μιᾶς ἐκδρομῆς του ἀνὰ τὴν ὑπαιθρον χώραν τοῦ Καναδᾶ ὡς ἑξῆς:]

Διατρέχων τὸν λειμῶνα Saskatchwen ἐπὶ ἠλεκτρικοῦ αὐτοκινήτου πρό τινων ἑβδομάδων μετὰ μακρὸν σκότος εἶδόν τι ὅπερ φαίνετο ὅτι ἦτο μέλλον κινούμενον πέρας μετὰ πυρίνων ὀφθαλμῶν ἕρπον ἐπὶ τῆς πεδιάδος καὶ ἀνάφυσῶν ἠρέμα ἀνῷ προὐχώρει.

Εἶνε τοῦ κ. Δεῖνος καὶ Δεῖνος ὁ βωλοκόπος, μοὶ ἐξηγεῖ ὁ συνοδός μου. Εἰς τοῦτο ἐξίκετο ἡ γεωργία ἐν Καναδᾷ. Ὑπάρχει ἔτι, βεβαίως, μεγάλη ἔκτασις μᾶλλον ἀργεγόνου καλλιεργείας εἰς τὸν Δυτικὸν Καναδᾶν, καὶ εἰς τοὺς ξηροὺς ἔτι ἀνοικτοὺς λειμῶνας ἡ πλεονότης τῶν γεωργῶν οὔτε γαῖας οὔτε κεφάλαια ἔχουσιν ἱκανὰ διὰ τὰς νεωτάτας μεθόδους. Ἐκεῖνον ὅστις παραδέχεται τὰς μεθόδους ταύτας διὰ τὴν ἐν μεγάλῃ κλίμακι γεωργίαν βεβαίως φαίνεται ἄτοπον νὰ καλέσωμεν γεωργόν.

Ἡ γεωργικὴ κοινότης τῆς Δυτικῆς χώρας διακρίνεται εἰς δύο τάξεις αἵτινες συχνὰ παραλλάσσουσι οὐχ ἧττον εἶνε ἐνέλως καθωρισμέναι. Ὁ σιτοπαραγωγεὺς δὲν θεωρεῖ φιλοφροσύνην νὰ τὸν ὀνομάζωσι γεωργὸν (farmer) καὶ ὁ γεωργὸς μετὰ ἀστείας περιφρονήσεως ὁμιλεῖ περὶ τοῦ σιτοπαραγωγέως ὡς ἁπλοῦ σιτορύχου (grain miner) οὗτινος αἱ μέθοδοι ἀποδοκιμάζονται εἰς τινας περιφερείας ὡς ἐπιφέρουσαι τὴν ἐξάντλησιν τῆς γονιμότητος τοῦ ἐδάφους. Ἡ μηχανὴ αὕτη ἀροτριῶσα δι' ὅλης τῆς νυκτὸς ἀπεικονίζει τὸν βαθμὸν ὅστις ἐπετεύχθη ὑπὸ τοῦ σιτοκαλλιεργητοῦ ἀνυψοῦντος—ἢ ἂν θέλετε περιορίζοντος—τὴν γεωργίαν εἰς τὸ ἐπίπεδον μεγάλης τεχνουργικῆς βιομηχανίας, διεξαγομένης μεθ' ὅλης τῆς μηχανικῆς δεξιότητος, τοῦ μαθηματικοῦ ὑπολογισμοῦ ὅστις θὰ ἀφιεροῦτο εἰς πᾶσαν μεγάλην βιομηχανίαν διεξαγομένην ὑπὸ τὴν στέγην ἐργοστασίου.

Μίλλιά τινα ἀπὸ τῆς πόλεως Σασκατοῦν ἐπεσκέφθην μίαν τῶν ἐπαύλεων Νορθηγοῦ τινος ὅστις εἶχε μεταναστεύσει νέος εἰς τὰς Ἡνωμ. Πολιτείας, κατηγάλωσεν 20 ἔτη ἐκεῖ καὶ διεπέρασε τὴν ὄχθην εἰς Κσιαδᾶ πρὸ πέντε ἢ ἓξ ἐτῶν καὶ ἐκέρδησε χρήματα εἰς ἐπιχειρήσεις περὶ τὰς γαῖας. Δὲν ἦτο ηὐχαριστημένος νὰ πωλῇ γαῖας πρὸς χρῆσιν παρ' ἄλλων. Μεγάλας τούτων ἐκτάσεις καλλιεργεῖ ὁ ἴδιος καὶ καλλιεργεῖ αὐτὰς θαυμασίως. Εἰς τὸν τόπον ὅπου ἐπεσκέφθην αὐτὸν φέτος ἔσπειρε 1400 πλέθρα (3,500 σκάλες) σῖτον, ὅστις ὑπισχνεῖτο 30 κοιλὰ κατὰ πλέθρον καὶ θὰ ἐτιμᾶτο 3 σελ. 4 πέν. τὸ κοιλὸν (bushel) ἢ £7000 διὰ 42,000 κοιλά. Ὡσαύτως 300 πλέθρα (τὸ πλέθρον ἰσοδυναμεῖ πρὸς δύο καὶ ἡμίσειαν σκάλες περ.) λίνον μετὰ μέσης παραγωγῆς 17 κοιλ. κατὰ πλέθρον ἀποφέρον ἑτέρας £2,125, τῆς τιμῆς οὔσης 3 σελ. 4 πεν. κατὰ κοιλόν. Ὡσαύτως 100 πλέθρα βρόμην, ἀποδίδοντα 9,500 κοιλὰ διὰ τὰ ὑποζύγιά του. Μηχανὴ διὰ γαζολίνης ὥθει τέσσαρας δεματιστικὰς μηχανὰς (binders) ὧν ἑκάστη ἐθέριζε 8 ποδῶν ὄγκον (swath) σίτου μεχρισοῦ ἐρθάσαμεν, ὅτε οἱ ἄνθρωποι ἐσταμάτησαν ἵνα λάβωσιν ἕνα καφὲ μετὰ ἄρτου μεμιγμένου μετὰ σταφίδος κορινθιακῆς. Εἰς μικρὰν ἀπόστασιν ἠγείροντο λευκὸς ξύλινος οἶκος, μέγας σταῦλος δι' εἴκοσιν ἵππους, μία οἰκία ἐκ πάγου, τοῦ πάγου ἀποτεμνομένου τὸν χειμῶνα ἐκ τοῦ ποταμοῦ Saskatchewan καὶ χωρο[illegible] καθαρὸν ὡς ἐσωτερικὸν μέρος δαπέδου ἐκ σιμέντου κατω καὶ [illegible] ξυλίνων ὅπου ἀνήρχοντο οἱ χοίροι [illegible] σάκις ἤθελον (ὡς πράττουσιν οἱ χοίροι) ἵνα ἀναπαύωνται ἐπὶ παχέος στρώματος ἀχύρου. Εἰς τὴν ἔπαυλιν ταύτην, πρὸς τῷ διευθυντῇ, δύο ἢ τρεῖς ἄνδρες ἐργάζονται δι' ὅλου τοῦ ἔτους, καὶ ἑπτὰ ἄλλοι ἀντὶ £7 κατὰ μῆνα μετὰ τροφῆς καὶ κατοικίας διὰ τοὺς ἑπτὰ αἰθρίους (open) μῆνας. Ἑκατοντάδες ἐργάται προσλαμβάνονται διὰ τὸν θερισμὸν ἀντὶ 10 σελ. τὴν ἡμέραν. Ὁ μηχανοδηγὸς λαμβάνει £15 κατὰ μῆνα καὶ μεθ' ὅλων τῶν ἐξόδων του. Οἱ ἐκατομμυριοῦχοι δὲν εἶνε πολὺ ὀλιγώτεροι μεταξὺ τῶν σιτοκαλλιεργητῶν ἢ μεταξὺ τῶν ἐκμισθωτῶν (farmers), ἐξεπλάγην ὅμως διὰ τὸν ἀριθμὸν τῶν χρησιμοποιουμένων ἀνθρώπων εἰς τὴν ἐν μεγάλῃ κλίμακι ἐργασίαν ταύτην. Τὸ κάλλιστα γνωστὸν ἴσως παράδειγμα ἐνταῦθα εἶνε τὸ τῆς Ἀνωνύμου Ἑταιρείας τῶν Σιτοφόρων Γαιῶν, ἑταιρείας ἀγγλικῆς ἥτις παρέλαβε 64,000 πλέθρα (160,000 σκάλες) παρὰ τῆς Ἑταιρείας τῶν Γαιῶν τῆς Νοτίας Ἀλβέρτας καὶ πρόκειται νὰ παραλάβῃ 54,000 ἔτι πλέθρων. Ἡ Ἑταιρεία ἤρξατο τοῦ ἔργου μόλις φέτος, ἀλλ' ὅτε ἐπεσκέφθην τὴν σκηνὴν τῆς ἐπιχειρήσεως ταύτης κατ' Αὔγουστον 12,000 πλέθρα ἐξεχερσώθησαν ἐξ ὧν 9,000 ἠρώθησαν διὰ λεμομηχανῶν καὶ τὸ λοιπὸν διὰ βοῶν. Εἶνε περίεργον νὰ βλέπῃ τις τὰ δύο ἀντίθετα ἄκρα κινητηρίου δυνάμεως συναντώμενα ἐν τῷ αὐτῷ κτήματι—τὸ νεώτατον καὶ τὸ παλαίτατον σύστημα ἀρόσεως. Εἰς τοὺς ὀφθαλμοὺς ἡμῶν βόες ἐζευγμένοι εἰς ἄροτρον ἐνεποίουν τὴν ἐντύπωσιν τοῦ ἀρχεγόνου. Εἶνε ὅμως χρησιμώτατοι διὰ τεμάχια γῆς διαστιζόμενα ὑπὸ πετρωδῶν ἐπιφανειῶν, ὑπὸ κροκαλῶν ἐρριμμένων ἐκεῖ ὑπὸ τοῦ ρεύματος προϊστορικῶν παγετώνων, ἢ ἐπὶ κρημνωδῶν κατωφερειῶν ἢ ἐπὶ κυματοειδῶν λείων λειμώνων. Μεταξὺ ἀτμοκινήτου καὶ γαζολινοκινήτου μηχανῆς ἡ τελευταία φαίνεται πλεονεκτοῦσα κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο ἐν πολλοῖς, διότι ἡ τιμὴ τῶν γαιανθράκων ἀνῆλθεν ἀπὸ 5 εἰς 9 δολλάρια κατὰ τόνον (ἤτοι ἀπὸ 21 εἰς 40 σελ.) ἕνεκα τῆς ἀπεργίας, νῦν ὅμως κατέπεσαν οὗτοι πάλιν εἰς 5—6 δολλάρια.

Διὰ τῶν μεγάλων τούτων μηχανικῶν εὐκολιῶν δύναταί τις νὰ καλλιεργήσῃ μεγάλας ἐκτάσεις, συνεπάγονται ὅμως αὗται καὶ τινα κίνδυνον. Περιπίπτει ὁ ἐπιχειρηματίας εἰς πειρασμὸν νὰ σπείρῃ περισσότερον γέννημα ἢ ὅσον δύναται νὰ θερίσῃ καὶ ἀλωνίσῃ, σπανιζουσῶν πολὺ τῶν ἐργατικῶν χειρῶν. Κοινὴ πρακτικὴ δὲν εἶνε νὰ σωρευθῶσιν οἱ στάχεις εἰς θημονιὰς καὶ νὰ ἀλωνίζωνται ἀπὸ τούτων, ἀλλὰ νὰ σωρεύωνται μικρὰ δέματα ἐπάλληλα καὶ ἀλωνίζωνται ἐν τῷ ἀγρῷ. Κατὰ τὸν θερισμόν, ὅθεν, τοὐλάχιστον ὀκτὼ καὶ πιθανῶς 17 ἐργάται ἀσχολοῦνται εἰς τὴν μηχανὴν— εἰς τὴν μηχανὴν αὐτὴν, ἀνὰ εἷς εἷς ἑκάστον τῶν τεσσάρων δεματισσῶν, καὶ ἀπὸ 3—12 (καθόσον τὸ προϊὸν εἶνε ἐλαφρὸν ἢ βαρύ) νὰ ἀναλαμβάνωσι καὶ σωρεύωσι τὰ δεμάτια. Οἱ κατασκευασταὶ τῶν γεωργ. ἐργαλείων δὲν ἐπενόησαν ἔτι τρόπον ὅπως σωρεύωσι τὰ δεμάτια διὰ μηχανῆς· ὅταν ἐπινοηθῇ μηχανὴ τοιαύτη θὰ λυθῇ κατὰ τὸ ἥμισυ τὸ πρόβλημα τῶν ἐργατῶν ὅπερ ἀποβαίνει μᾶλλον μᾶλλον σοβαρὸν καθ' ἑκαστον θερισμόν.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΑΦΤ ΚΑΙ Η ΡΩΣΣΙΑ

Ὁ Πρόεδρος Τάφτ διεμαρτύρησε τὴν Ρωσσοαμερικανικὴν συνθήκην του 1832. Ἡ πρᾶξις αὕτη τοῦ Προέδρου εἶνε τὸ κορύφωμα τῆς ἔριδος μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν ὅσον ἀφορᾷ τὸν ἀποκλεισμὸν τῶν Ἀμερικανῶν Ἰουδαίων ἐκ Ρωσσίας καὶ τὴν ἄρνησιν τῶν Ρωσσικῶν ἀρχῶν ὅπως τιμῶσι τὰ Ἀμερικανικὰ διαβατήρια. Ἡ συνθήκη λή[illegible] τῇ 1ῃ Ἰανουαρίου 1913 καὶ [illegible] μὲ ἀξιόχρεω πρό[illegible] τῆς συνθήκης [illegible]

Ἡ Κα[illegible] Βουλὴ [illegible] προπαρελθοῦσα ἑβδομάδα [illegible] τὴν ἀκύρωσιν τῆς συνθήκης διὰ ψη[illegible] 300 κατὰ 1. Ὁ Ρωσσος πρεσβευ[illegible] ἔσχη[illegible] τό ε ὅτι εἰδοποίησε τὸν Πρέ[illegible]ον, ὅτι ἀ[illegible] ἡ συνθήκη ἠκυροῦτο κα[illegible] τοῦ ὅρους τοῦ Κογκρεσσικοῦ ψη[illegible]ματος, ἡ Ρωσσία θὰ ἀθιώρει τὴν [illegible] ἀξιν ταύτην ὡς ὕβριν.

Ὁ Πρόεδρος ἐν διαγγέλματί του πρὸς τὴν Γερουσίαν λέγει ὅτι ἐγνωστοποίησεν εἰς τὴν Ρωσσίαν τὴν διαμαρτυρίαν τῆς συνθήκης τῇ π. Κυριακῇ. Ἔπραξε τοῦτο μετὰ διαλλακτικῶν ἐκφράσεων καὶ ἐξῆρε τὴν ἀξίαν ἥτις ἀποδίδεται ὑπὸ τῶν Ἡν. Πολιτειῶν εἰς τὴν Ρωσσικὴν φιλίαν.

ΑΠΟΨΙΣ ΕΝ ΚΙΝΑ

Ὁ τηλέγραφος ἤγγειλεν ἤδη ὅτι τὸ τελευταῖον στασιαστικὸν κίνημα κατέληξεν εἰς τὴν ἀνακήρυξιν τῆς δημοκρατίας ἐν Σινικῇ.

Πρὸ τούτου εἶχε συγκροτηθῆ ἐν Σαγγάῃ Συνδιάσκεψις τῶν στασιωτῶν καὶ τῶν αὐτοκρατορικῶν. Οἱ δημοκράται ἤνοιξαν τὴν συνδιάσκεψιν διὰ τῶν ἑπομένων προτάσεων:

(1) Ἡ Δυναστεία των Μαντζουρέπει ν' ἀπέλθῃ.

(2) Κυβέρνησις δημοκρατικὴ πρέπει νὰ ἐγκατασταθῇ.

(3) Οἱ στασιῶται συμφωνοῦσιν εἰς τὴν παραχώρησιν συντάξεων εἰς τὴν Αὐλὴν καὶ τοὺς αὐτοκρατορικοὺς πρίγκιπας.

(4) Τοὺς ἄλλους Μαντζοῦ θὰ μεταχειρισθῶσι μετὰ γενναιοφροσύνης.

Τὸ Πρακτορεῖον Ρέουτερ πληροφορεῖται ὅτι αἱ διαδιδόμεναι εἰδήσεις ἐν τῷ Ἰαπωνικῷ τύπῳ περὶ μελετωμένης ἐπεμβάσεως ὑπὸ τῆς Μ. Βρεττανίας καὶ τῆ. Ἰαπωνίας ἐν Σινικῇ εἶνε ἀβάσιμοι. Ἡ θέσις τῶν πραγμάτων εἶνε ὅτι οἱ ξένοι ἀντιπρόσωποι ἐν Πεκίνῳ εἶνε ἐξουσιοδοτημένοι παρὰ τῶν οἰκείων κυβερνήσεων ἵνα μετάσχωσιν οἱωνδήποτε διαπραγματεύσεων ἐπὶ σκοπῷ μεσολαβήσεως ἐν δεδομένῃ εὐκαιρίᾳ ὅπως τὰ δύο συγκρουόμενα μέρη ἐπωφεληθῶσι τὰς ὑπηρεσίας αὐτῶν.

Η ΒΡΕΤΤΑΝΙΑ ΕΝ ΤΡΙΠΟΛΙΤΙΔΙ

Τὰ αἰγυπτιακὰ στρατεύματα πορευόμενα ἵνα καταλάβωσι τὸ Σολ-λοὺμ ἐν Κυρηναϊκῇ, γράφουσι τὰ «Ἡμερήσια Νέα» τοῦ Λονδίνου.

Τὸ Σολ-λοὺμ πάντοτε διεξεδικεῖτο ὑπὸ τῆς Ἀγγλίας ὑπὲρ τῆς Αἰγύπτου, ἀλλ' ἡ Τουρκία πάντοτε ἀνθίστατο κατὰ τῆς ἀξιώσεως πεισμόνως καὶ ἰσχυρῶς· ὁ Σουλτᾶνος δι' Ἰραδὲ παρεχώρησε τώρα τὸ Σολ-λοὺμ εἰς τὴν Αἴγυπτον μέχρι τέλους τοῦ πολέμου καὶ ἡ Βρεττανία παρέσχεν ἐγγύησιν ὅτι θὰ συζητήσῃ αὐτὴ τὴν μεθόριον μετὰ τῆς Ἰταλίας ἂν αὕτη ἐπιτύχῃ.

ΣΠΑΤΑΛΗ ΚΑΙ ΠΕΝΙΑ ΕΝ ΙΝΔΙΚΗ

Παρατηρῶ ὅτι ἡ προκηρυχθεῖσα πολιτικὴ ὑπὸ τοῦ Βασιλέως—Αὐτοκράτορος ἐγένετο δεκτὴ ἐν γενικῇ ἐπιδοκιμασίᾳ, γράφει ὁ κ. H.M.Hydman εἰς τοὺς Λονδινείους «Καιρούς.» «Μοὶ ἐπιτρέψατε ὑπὲρ ὁλόκληρον γενεὰν ὅπως καταδεικνύω τὴν ἀντίθετον ὄψιν τῆς διοικήσεώς μας ἐν Ἰνδικῇ. Θὰ μοὶ ἐπιτρέψητε λοιπόν, ἴσως νὰ δείξω ὅτι ἐνῷ τοὐλάχιστον £ 1,200,000 ἐδαπανήθησαν πρὸς ἐκτέλεσιν τοῦ προγράμματος τοῦ μεγαλοπρεποῦς τούτου Δουβλίνου ἡγεμόνων καὶ ἀξιωματικῶν, καὶ £ 4,000,000 ἐπὶ πλέον ὑπολογίζονται νὰ δαπανηθῶσι διὰ τὰ νέα δημόσια κτίρια ἐν τῇ πρωτεύσῃ Δελχῖ, εὐτελῶς ὅλως ποσὸν £ 300,000 προβλέπεται μόνον πρὸς ἐκπαίδευσιν 224,000,000 ἀνθρώπων παρὰ τὰ ἐλεεινὰ ποσὰ ὅπου μέχρι τοῦδε διετίθεντο πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον. Κατ' αὐτὸ τοῦτο τὸ ἔτος, ἐπὶ πλέον, τὸ ἥμισυ σχεδὸν τῆς Ἰνδικῆς ἐσώθη σχεδὸν ὡς ἐκ θαύματος ἀπὸ πείνης ἀπελπιστικῆς καὶ ὑπάρχει φρικαλέα δυστυχία ἐκτεινομένη ἐπὶ τῆς ἐν λόγῳ ἐκτάσεως.

Κατὰ αὐτὸ τὸ ἔτος, προσέτι, ἡ πτωχὴ Ἰνδικὴ θὰ πληρώσῃ εἰς ἡν πλουσίαν Ἀγγλίαν τοὐλάχιστον £30,000,000 ἄνευ ἐμπορικοῦ ἀνταλλάγματος. Καὶ Ἰνδοὶ θεωροῦνται ὅτι διατελοῦσιν ἐν ἐκτάσει!»

ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΝ ΠΟΛΕΜΙΚΟΝ ΥΛΙΚΟΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑΝ

ΑΙ ΜΑΚΕΔΟΝΙΚΑΙ ΤΑΡΑΧΑΙ

Ὁ ἐν Σόφιᾳ ἀνταποκριτὴς τοῦ Λονδινείου «Χρόνου» ἔγραψε ὑπὸ ἡμερομ. 6)19 Δβρίου τὰ ἑξῆς:

Πληροφοροῦμαι παρ' ἀξιοπίστου πηγῆς ὅτι τὴν νύκτα τῆς 11-12 Δβρίου (ν. ἡ) ἕκτακτος ἁμαξοστοιχία φέρουσα πολεμικὸν ὑλικὸν ἐκ Γερμανίας ἔφθασαν εἰς τὸν ἐπὶ τῶν τουρκοσερβικῶν συνόρων σταθμὸν Ζιπέφτσε, ὅπου ὑπηρετήθη παρ' ἀνωτέρου ἀξιωματικοῦ ἀποσταλέντος πρὸς τοῦτο ἐκ Σκοπείων. Αὐστηροτάτη ἐτηρήθη ἐχεμύθεια, καὶ ἡ ἁμαξοστοιχία, προπορευομένης κατοπτευτικῆς ἁτμομηχανῆς, ἐξεκίνησε διὰ Θεσσαλονίκην καὶ Κωνσταντινούπολιν, τῆς πορείας αὐτῆς ἀναγγελλομένης ἐκ τῶν διαφόρων κατὰ μῆκος τῆς ὁδοῦ σταθμῶν. Ἑτέρα ἁμαξοστοιχία, φορτωμένη ὁμοίως, ἀνεμένετο νὰ φθάσῃ εἰς Ζιπεφτσε τῇ 3)16 Δεκεμβρίου, δὲν ἔφθασεν ὅμως ἀκόμη εἴδησις περὶ τῆς ἀφίξεως αὐτῆς.

Κατὰ τὴν αὐτὴν πηγὴν, ὁ Τοῦρκος πρεσβευτὴς ἐν Βερολίνῳ ἐνετάλη νὰ ἐκφράσῃ τὰς εὐχαριστίας τῆς Κυβερνήσεώς του διὰ τὴν πειστικὴν ἀπόδειξιν τῆς Γερμανικῆς φιλίας, παρασχεθείσης διὰ τῆς ἀποστολῆς πολεμεφοδίων εἰς τὴν Τουρκίαν ἐν τῇ κρισίμῳ ταύτῃ περιοτάσει.

Αἱ πολεμικαὶ παρασκευαὶ ἐπιδιώκονται μετὰ τάχους εἰς τὰ εὐρωπαϊκὰ βιλαέτια τῆς Τουρκίας, ἰδίᾳ εἰς τὰ Ἀλβανικὰ διαμερίσματα καὶ εἰς τὰ γειτονεύοντα πρὸς τὸ Μαυροβούνιον μεθόρια. Πάντες οἱ ἔφεδροι τῆς Μακεδονίας Θεσσαλονίκης ἐφωδιάσθησαν μὲ στολὰς καὶ διετάχθησαν νὰ εἶνε ἕτοιμοι ὅπως προσέλθωσιν εἰς τὰ οἰκεῖα ἀρχηγεῖα. Οἱ ἔφεδροι ἀξιωματικοὶ λέγεται ὅτι προσεκλήθησαν ὑπὸ τὰς σημαίας. Τὰ στρατεύματα τοῦ Σκουτάρεως θὰ ἐνισχυθῶσι διὰ 5,000 ἀνδρῶν

Ἡ κατάστασις ἐν Μακεδονίᾳ καθίσταται χείρων ἡμέρᾳ καὶ αἱ ἀρχαὶ προβλέπουσι σοβαρὰν διατάραξιν ἐν προσεχεῖ μέλλοντι. Παρὰ τὰς θετικὰς διαβεβαιώσεις αὐτῶν περὶ Ἰταλικῆς συνεχοῦς εἰς τὰς διὰ βομβῶν βλάβας, διακηρύττουσιν ἤδη ὅτι δράσται τῶν ἐγκλημάτων τούτων εἶνε Μαυροβούνιοι ἀναρχικοὶ ἐν συνεννοήσει ἐργαζόμενοι μετὰ τῆς ἐσωτερικῆς Ὀργανώσεως,

Ὁ βουλγαρικὸς λαὸς τῆς Ἀχρίδος (Ὀχτίδ) πολὺ ἀνακουφίζεται ὑπὸ τῆς παρουσίας τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς, ἥτις λέγεται ὅτι ἐπέτυχεν ἤδη καθαρὰν ἀπόδειξιν συμμετοχῆς τῶν χωροφυλάκων καὶ τῶν ἀστυνομικῶν εἰς τὴν σφαγὴν τῆς 4 Δ)βρίου (ν. ἡ)

ΠΕΡΣΙΚΗ ΦΙΛΟΠΑΤΡΙΑ

Τὸ σχέδιον ὅπως ματαιωθῇ ἀπορρία εἰς τὸ Μετζλὶς φαίνεται ὅτι ὡριμέρως ἀπέτυχε, γράφει ὁ ἐν Τεχεράνῃ ἀνταποκριτὴς τῶν «Καιρῶν» τοῦ Λονδίνου. Τὰ παραιτηθέντα μέλη ἀνεκάλεσαν τὰς παραιτήσεις αὐτῶν μὴ δυνηθέντες ν' ἀντιστῶσι κατὰ τοῦ κοινοῦ μίσους καὶ τῶν κατηγοριῶν ὅτι ἔλαβον ρωσσικὸν χρυσίον. Γυναῖκες περιφέρονται ὡπλισμέναι. Μεγάλη πρεσβεία γυναικῶν ἐπεσκέψατο τὸν Πρόεδρον τοῦ Μετζλὲς καὶ τὸν Πρωθυπουργὸν καὶ προσεφέρθη νὰ πωλήσῃ τὰ κοσμήματα πρὸς εὕρεσιν χρημάτων. Ἐδήλωσαν ὅτι θὰ ἐφόνευον τοὺς συζύγους αὐτῶν ἐὰν δὲν ἐπολέμουν καὶ κατηγόρησαν τὸν Πρωθυπουργὸν ὅτι δὲν ὑποστηρίζει τὸν κ. Σοῦστερ μετὰ δυνάμεως ἱκανῆς.

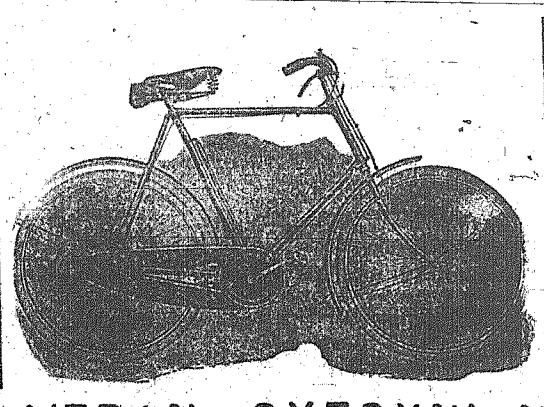
Ὁ τολμηρὸς νεαρὸς Ἀμερικανὸς οἰκονομολόγος κ. Σοῦστερ διεβίβασε πρὸς τὴν ἐφημερίδα New York American ἐκ Τεχεράνης τὸ ἑπόμενον τηλεγράμμα:

«Δύο μεγάλαι Αὐτοκρατορίαι ἀπεφάσισαν ὅτι ἡ Περσία πρέπει νὰ ἐκλίπῃ. Θὰ ἴδωμεν τὸν μεμελετημένον ἀτραγγαλισμὸν ἀρχαίου ἔθνους, πέποιθα ὅμως ὅτι οἱ συμπατριῶταί μου Θὰ ἐκδηλώσωσι τὴν φρίκην αὐτῶν ἐπὶ τῇ τραγῳδίᾳ καὶ Θὰ χαράξωσιν ἐν τῷ Βιβλίῳ τῆς Μνήμης, ἵνα μὴ λησμονῶμεν τοῦτο, ὅταν ἀκούωμεν ἁπλοῦς λόγους περὶ τῶν ὑψηλῶν σκοπῶν τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ πολιτισμοῦ καὶ τῶν Χριστιανικῶν κυβερνήσεων.

Τολμῶ νὰ προείπω ὅτι ἡ Εὐρώπη πληρεῖ τὸ ποτήριον τοῦ Ἰσλὰμ πικρίας καὶ ἡ ἡμέρα τοῦ καταλογισμοῦ δὲν ἀφίσταται μακράν.

«Γνωρίζω ὀλίγον περὶ τῆς Ἀγγλικῆς πολιτικῆς, ἂν ὅμως ὁ ὄγκος τῆς συμπαθείας πρὸς τὴν Περσίαν καὶ τῆς ἀγανακτήσεως κατὰ τῆς ἐπισήμου ἀγγλικῆς πολιτικῆς, ἥτις φθάνει μέχρις ἐμοῦ, εἶνε τις ἔνδειξις, πιστεύω ὅτι ἡ καρδία τῆς Ἀγγλίας εἶνε ὑγιὴς καὶ ὁ πολιτικὸς ἀνὴρ ὁ κρατῶν τὸν οἴακα τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Μ. Βρεττανίας—παρὰ τὴν γνώμην, ὡς ἐννοῶ, τοῦ κόμματός του—Θὰ μνημονεύεται ὡς ὁ πρῶτος Ἄγγλος ὅστις ἐλησμόνησε τὴν Ἀσίαν

ΠΟΔΗΛΑΤΑ



ΠΟΔΗΛΑΤΑ

ΔΙΓΡΑΝ - ΟΥΖΟΥΝΙΑΝ

ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑ (ΚΥΠΡΟΥ)

ΑΠΟ 2 ἕως 4 ἐτῶν πρεμιθείσα ποδήλατα τῶν ἐν Ἀγγλίᾳ Ἐργοστασίων

RALEIGH & HUMBER

μὲ μηνιαίας δόσεις καὶ εὑρίσκομαι εἰς τὴν λίαν εὐάρεστον θέσιν νὰ βε[illegible] βαιώσω διὰ τῆς πολυαριθμοῦ πελατείας μου ὅτι ταῦτα εἶνε τὰ ἄριστα [illegible] πάντων.

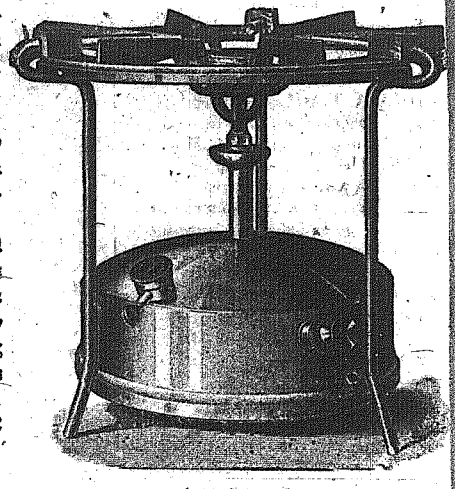
Τοιαῦτα ποδήλατα προμηθεύω ἀντὶ τιμῆς ἀπὸ 12 σελλινίων μέχρ[illegible] 13 λιρ. καὶ 10 σελ. μὲ ἑβδομαδιαίας δόσεις 2 σελ.

Μεταχειρισμένα ποδήλατα προμηθεύω μὲ ἑβδομαδιαίας δόσεις 1—1½ σελ[illegible]

Οἱ κατοικοῦντες εἰς χώρας ἢ ἄλλας πόλεις δυνανται νὰ ὁρίσουν ἀντ[illegible] προσώπους ἐν Λευκωσίᾳ.

Ἐν τῷ ἡμετέρῳ Καταστήματι πωλοῦνται ὡσαύτως ΠΥΡΑΥΝΑ κατεδελαίου διὰ πεπιεσμένου ἀέρος δι' οἰκονομικωτάτην οἰκιακὴν χρῆσιν. Παρέχονται μὲ ἑβδομαδιαίας δόσεις ἑνὸς σελ. καὶ ἐπὶ δ. ορθοῦνται δωρεὰν ἐπὶ ἓξ μῆνας· ἕκαστος δὲ ἀγοραστὴς δύναται νὰ ἐπιστρέψῃ τὸ πύραυνον μετὰ τὴν χρῆσιν ἑνὸς μηνὸς ἐὰν δὲν ἤθελε φανῇ αὐτῷ ἀρεστόν.

Τιμαὶ ἀπὸ 8—12 σελ ἑκαστον.



Διατελῶ κτλ.

ΔΙΓΡΑΝ ΟΥΖΟΥΝΙΑΝ

ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

Ἀξιότιμε Κύριε,

Λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ φέρω εἰς γνῶσιν ὑμῶν ὅτι διαλυθείσης τῆς ἑταιρείας ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «Γ. καὶ Κ. ΝΕΟΦΥΤΙΔΗΣ», ἧς σκοπὸς ἦτο ἡ ἐμπορορραπτικὴ καὶ ἡ ἀγορὰ καὶ πωλήσεις ἐπὶ κέρδει ποδηλάτων καὶ ἐξαρτημάτων αὐτῶν, ἀνεσυστάθη αὕτη ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν

"Κ. ΝΕΟΦΥΤΙΔΗΣ ΚΑΙ Σ[illegible]"

καὶ μὲ τὸν αὐτὸν σκοπόν.

Ὑπογραφὴ τῆς Ἑταιρείας θὰ εἶνε

«Κ. Νεοφυτίδης καὶ Σία»

καὶ χρῆσιν αὐτῆς θὰ κάμνῃ μόνος ὁ *Κύρος Νεοφυτίδης.*

Πέποιθα ὅτι θὰ ἐξακολουθήσητε νὰ παρέχητε καὶ εἰς τὴν Ἑταιρείαν ταύτην ἣν καὶ πρότερον ἐμπιστοσύνην καὶ ὑποστήριξιν ὑμῶν βέβαιοι ὄντες ὅτι θὰ τυγχάνητε τῆς αὐτῆς ὡς καὶ πρότερον προθύμου καὶ εἰλικρινοῦς ἐργασίας ἡμῶν.

Ἐν Λευκωσίᾳ τῇ 7)20 Δ)βρίου 1911.

Διατελῶ κλπ.

ΚΥΡΟΣ ΝΕΟΦΥΤΙΔΗΣ.

ΕΙΣ ΤΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ

ΠΟΙΚΙΛΙΩΝ

ΕΝ ΠΑΦΟΥ

ΤΟΥ κ. ΚΑΡΑΜΙΧΑΗ

Ἐκομίσθη πλουσιωτάτη καὶ ποικιλωτάτη συλλογὴ διὰ τὰς προσεχεῖς ἑορτὰς καὶ δι' ὅλας τὰς ἡλικίας καὶ δι' ἀμφότερα τὰ φύλα ἀθύρματα, κοσμήματα, εἴδη πολυτελείας, Σακχαρόπηκτα καὶ γλυκύσματα εὐρωπαϊκὰ καὶ παντὸς εἴδους δῶρα δι' οἰκογενείας, διὰ μνηστῆρας, διὰ νεονύμφους.

Ἂς ἐπισκεφθῇ τὸ κατάστημα τοῦτο ὅλη ἡ φιλόκαλος καὶ γενναιόδωρος κοινωνία τῆς Πάφου, καὶ ἕκαστος θὰ εὕρῃ κάτι εὐάρεστον δῶρον διὰ πρόσωπα προσφιλῆ.

ΝΕΩΤΑΤΗ ΘΕΡΑΠΕΙΑ

ΤΗΣ ΦΥΜΑΤΙΩΣΕΩΣ

Ὁ ἰατρὸς κ. ΣΑΒΒΑΣ Γ. ΣΑ[illegible] ΒΙΔΗΣ πρὸ τριῶν μηνῶν κα[illegible] πλε[illegible] κάτοχος τοῦ νεωστὶ ἀνακαλυφθέν[illegible] φαρμάκου κατὰ τῆς φυματιώσεως [illegible] τῆς βάσεως ραδίου, ἐχορήγησε δι[illegible] φάρμακον συμφώνως τῶν ὁδηγιῶν [illegible] ἐφευρέτου ὡς καὶ ἐξ ἰδίων παρατηρ[illegible]σεων, κατόρθωσε νὰ ἐπιτύχῃ τελε[illegible] θεραπείαν πασχόντων ἐκ φυματιώ[illegible]ως πρώτης καὶ δευτέρας περιόδο[illegible] Διὰ τῶν ἐνέσεων ραδίου καὶ ἄλλ[illegible] μετ' αὐτοῦ συνθέτων φαρμάκων θερ[illegible] πεύεται ἡ φυματίωσις τῶν πνευμόνω[illegible] ἡ φυματιώδης περιτ